



सञ्चारिका लेखमाला

Sancharika Feature Service

j if{(

c\$!!

dfl; s

sflQs÷dl₄ /

November 2006

- *clt/hftlo lax]ug₄f]kl8f* ✎ *₄kf uxt/fh*
- *cfkng)kl/j f/ / ; dfh zq' agk15=*
- *lstfa klq 5g b]i6lj xlgsf nflu* ✎ *lag' kf]v/h*
- *lstfalagf k9bf=*
- *sfd ug]hfzdf yf₄ dlxf* ✎ *klkf rf]w/L*
- *hfu]; b7klZrdsf yf₄ dlxf*
- *kl8fdf afRg aflb sl7/f]ul* ✎ *nfl]z/L sf/*
- *c6wlj Z]f; sf]cf8df kl/j f/ / ; dfh]nv]k15=*
- *ããan]h6dfPsf]dfgl; s oftgf* ✎ *₄kf kf08]*
- *ããasf 3fpdfly c6wlj Z]f; sf]ggr'š*
- *afnl3/]kyfn]ul/a emg\ul/a* ✎ *0lGb/f cfrfo{*
- *gAa]j if]f klq sfd}r6f/f]*
- *g lj]fx btf]g 5 gful/stf g]* ✎ *zf/bf u}]*
- *gful/stf gx6fsf]kl8f v]b5g]yf₄ dlxf*



===== ; ~rf]/sf ; d₄÷gkfn =====

cGt/hftlo lax]ug]sf]kl8f

dg ldn]k15 hftkfts]s]s]/f, cflv/ /ut ; a]f]/ft}xG5 . hftkfts]j]f: t}
gu/l cGt/hftlo k]l]j]fx ug]dlxnfn]klg To: t}; f]f] lyP . t/, 3/kl/jf/ /
; dfhn]o; nf0{slx]llo}:j]lsf/ u/g . 7hf]cf5 u/] ; dfh kl/j t]gsf nflu hu
a; flg]sfo{; ? u/]f dlxnf] c]k]n]y}3/kl/jf/ / ; dfhaf6 eg]kl8f / cj]x]hg
v]g afllo 5g\

☞ kf uxt/fh

af]g]kfnu-h gu/kflnsf-!@ rf/aflxgl
/f]sl ; fl]qf kf]v]h]n] km6]m]sf lbnlk
kl/of/; E k]l]j]fx u/]f] !% jif{kl]of}. dg
ldn]k15 pglx]sf] k]n]f0{hftn]/f]g ; s]g .
t/, lax] ePsf] !% jif{e0; Sbf kl]g pgn]
df0t]lsf] cf]gdf kf0nf /flg kfPsl 5]g\
lth, bz]ltxf/h:tf rf8kj {cf]p]f df0t hfg
dg nflu, t/ df0tln] af]h]p]f]g\ lsgls
pgn] .t]n]f]hft] sf] s]f; E lax] u/]l 5g\
df0tln] pgnf0{slx]n] kl]g c]k]n]y] cf]gdf
kf0nf g6]g'eg]f 5g\

; fl]qf clxn]b0{5f]l / Ps 5f]fsl cdf
alg; s]l 15g\ 5f]f5f]l .cdf, ddf3/ hfg]
e]b} s/fp5g\ df0t]lsf] ; Dem]fn] pgl kl]g
56kl665g\ æ]f] dg nflu] kl]g df0t hfg
kf0]f]Æ uxel/ cf]F' k]f]p]gl kl8f ; g]p]5g\
ædf0tl xg]\olt ; lhn]e]Ng sxfF; lsg5 / <Æ

; dfh ?9]j]fbl eP kl]g pgn]blnt o]f; E
lax]ug]cf] u/]l ly0g\ To; sf nflu h]d
lbg] cdf]af To]lgk]of]. æPs lbg t s; f]
g:j]lsfn]f]Æ e]g]pgsf]cfz kl]g clxn]Dd
cfzd} ; ldt /x]f]. lax]k15 3/kl/jf/n] t
pgnf0{; lhn} ; j]lsf]of] t/ df0tl / ; dfhn]
:j]lsf]g{dfg] . ; fl]qf e]l5g\ ædf0tln] t
clxn]Dd af]h]p]f] x]h]f, t/ ; dfhs} 8/n]
clxn]Dd af]h]Psf 5]g\Æ k]gl; d] gr]Ng]
hft; E lax] u/]f] e]b} pgl]fly ; dfhn]
k]glaf/faf/sf] ; f0g] ag]Psf] 5 . æt]kl]g Ps
lbg t df0t hfg kf0Pnf e]g]cfz d/]f]
5]g\Æ pgl lem]f]cfz ; g]p]5g\
g]kfnu-h afu]j]l 6]h]sl zld]f] /f]j]tn]
g]kfnu-hs}b]j]fk]h]af/lsl lr/~hl]l lbofnl; E

g]kfnu]gh afu]j]l 6]h]sl zld]f]
/f]j]tn]g]kfnu]ghs}b]j]fk]h]af/lsl
lr/~hl]l lbofnl; E k]l]j]fx
ul/g\ ; dfhdf ...t]n]f]hft] eg]
x]k]Psf]blnt ; dbfosf o]f; E
pgn]lax]u/]l ly0g\ t/, l]j]fx
ePsf]& jif{lalt; Sof]clxn]Dd
k]m]s] df0t hfg kfPsl 5]g\
df0tln]pgnf0{df0t cf]pg}/f]f
nufPsf 5g\ b0{5f]fsl cdf
zld]f]fnf0{3/ lelqg s]g}; d:of
ePg, t/ To; kl5 df0t]lsf]b]h]f]eg]
; w]f] nflu ag]b eof].

k]l]j]fx ul/g\ ; dfhdf ...t]n]f]hft]
x]k]Psf]blnt ; dbfosf o]f; E pgn]lax]
u/]l ly0g\ t/, l]j]fx ePsf]& jif{lalt; Sof]
clxn]Dd k]m]s] df0t hfg kfPsl 5]g\
df0tln]pgnf0{df0t cf]pg}/f]f nufPsf 5g\
b0{5f]fsl cdf zld]f]fnf0{3/ lelqg s]g}
; d:of ePg, t/ To; kl5 df0t]lsf]b]h]f]eg]
; w]f] nflu ag]b eof]. æ; a]hft Pp6}x]g]dg
ldn]k15 s]af]l /x]f] / < To; h]lax]u/]of]Æ

pgl elG5g\æt/ hGd lbg] cdfafah] klg
:jlsf/og\Æ

cfkmh]/fh\$]hljg; fyl kfPsf]f pgl v'; l
l5g\ t/, clxn] Dd klg gkm]/Psf] df0t]sf]
dg b]bf eg] ; fx} b]w nflu . ærf8kj]f /
ufx]f] fx]f]kb]f{df0t]sf]w]}ofb cfp5, hfg dg
nflu t/ s] ug]Æ pgl dgel/sf] kl8f kf]b}
elG5g\ædf0tln] tF xfd] nflu dl/; ls; \
slxNo} klg kms] gcf0h eg\$] 5g\ s; /l
hfg' <Æ

dg ldn]k]5 hftkft lsg ldn]gk]of]/ eGb}
cGt/hftlo lax] ug] cf5 ug] ol dlxnf]z
cfkm]k]l/jf/ / ; dfhaf6 eg]o; /l g}kl8t
aG]u/\$] 5g\ blgofFsxf]f6 sxf]klu; Sof]
t/ oxfFeg]; fg]hft; E lax]u/\$]f] dlxnf]
o; /l oftg/ kl8f v]gk/\$]5 . alb]fsf]v]l
rGbgk/ uflj; - (sl ; ltf sF/n] klg Toxl
lgolt efl]gk/\$]5 . ; ltf] af]s]f] sf]xk/
uflj; - \$ d; /lv]sf /fhf/fd ljZj sdf] E
dg ldn]k]5 k]l]j fx ul/g\ lax]ePsf]b0} jif{
klg nflu] t/, df0t hfg kfPsl 5g\g
df0tln]pgnf0{slxn]klg gcfpg' eg\$] 5g\
æ; ?df t dnf0{56fP/ nhfg vf]h] d hfg
gdg]k]5 slxn]klg df0t gcfpg' eg]Æ pgn]

*hgcfGbf]hgsf andf kg: yf]k t
; jf]wsf/; DkGg k]t]lgw; efn]
g]kfnnf0{hftlo 5j f5't dQm /fi6«
3f]f0ff u/\$]f]^ dlxgf lalt; Sof].
t/; ; flj qf, zld]f / ; ltfn]
ef]u/x\$]f]of]kl8fn]; #b\$]f]3f]f0ffsf]
lvNnl p8f0/x\$]f]5 . blnt; E lax]
ug]dlxnf df0t hfg alGr t 5g\
..7hf]hftl; E lax]ug]z; klg 3/ /
; dfhaf6}v]bPsf 5g*

elgg\æca slxn]klg df0t]sf]cfEgdf kf0nf
g6\$g' eg\$] 5g\ s; /l hfg' / <Æ

pgn] blnt o]f; E lax] u/]k]5 pgsf
df0t] .OHht uPsf] / .5f]lsf sf/0f ; dfhdf
dv b]fpg ufx]f] k/\$]f] eGb} alb]faf6
a; f0F/f0 u/l ab]ntkm(nfu\$] 5g\ æd]h]s]
kfk u/\$] 5' / < dg ldn]f]dfG5] E lax] t
u/\$] x]Æ pgn]cfF' emb]elgg\æalb]fdf ; E]
a:bf dfok]t a:of] s; \$]dtna gu/l efu]
lj jfx u]of]Æ t/, df0t / ; dfhn] o; nfo{
lj if; /x 7fg]. pgn] df0t dfq] x]f]g,
; dfhaf6 klg b]o]xf/ v]gk]of]. ; ltf elG5g\
ædf0t dlxnf]f]7hf]; x]f] t/ blnt; E
lax]u/]k]5 df0t klg gx]f]x]Æ df0t]sf]
9f]f] agb ePk]5 pgl dg æmfpg slxn]f]x]F
ufp]b]b]lnf0{e]g] hflG5g\

hfteGbf 7hf] dg x]f] eGb} cGt/hftlo
lj jfx ug] l]ddt u/\$] ; flj qf, zld]f /
; ltfh:tf ; fx; l dlxnf]z ; dfhsf] ?9lj fbl
; f]f0sf]l; sf/ ag\$] 5g\ cfkm]blnt geP
klg blnt, u]blnt, 5j f5't / e]efj x6gk5{
eGb} cfkm]Gbf .tNnf] hftl sf ; E lax]u/\$]f
pglx] Toxl sf/0f ; dfhaf6}kl8f ; xg aflb
5g\ jiff]Dd klg df0t]sf]b]h]f]6\$g gkfPsf
pglx]sf] cGt/hftlo lax] ug]{g} ck/fw x]f]
t < hj fkm sxl]f6 cfp]g .

hgcfGbf]hgsf andf kg: yf]k t
; jf]wsf/; DkGg k]t]lgw; efn]g]kfnnf0{hftlo
5j f5't dQm /fi6« 3f]f0ff u/\$]f]^ dlxgf
lalt; Sof]. t/; ; flj qf, zld]f / ; ltfn]
ef]u/x\$]f]of]kl8fn]; #b\$]f]3f]f0ffsf]
lvNnl p8f0/x\$]f]5 .

blnt; E lax]ug]dlxnf df0t hfg alGr t
5g\ ..7hf]hftl; E lax]ug]z; klg 3/ /
; dfhaf6}v]bPsf 5g\ pglx]sf] Joyf klg
sd kl8fbfol 5g . af]s]f] afu]j /l uflj; -
abl]k/sl nlnf lj s Toxl kl8f efl]b]5g\ ufp]b]
uf]kn u?^a; E lax]u/\$]f]!% jif{lalt; Sbf klg
pgl 3/df a:g kfPsl 5g\g\ ælax] ePk]5
kl/jf/n] ; jlsf/og, 3/df klg a:g lbPgg]Æ
nlnf b]w]f] ; g]p]5g\ æslt jif{ t df0tld}

a; 7 bMv u/7- bMvsf lbg d aofg ug{ klg ; lSbgFA

3/df a:g gIbPkI5 pgn] df0tld} a; 7 cæd2f nI8g\ nfl]ghf0{ afacfdfn] ef/t k7f0IbP . t/ kI5 nfl]g] kms 7 cfp, pgn] cæd2f klg Ihlgt\ clxn] cæ lnP/ pglx; cnu} a; \$f 5g\ cfkmæbf 7hf] hftsf; E lax] u/7 7hf] cj xhg / xhf Joxfb; bMvbfol lbg sf6gk/] klg clxn] pgl nfl]g] E} a:g kfPsl I5g\ t/, aRrfarRrlnf0{ ; d; 3/df k:g gIbPsf] bVbf eg] dg} Ij /IQmP/ cfp5 . æ5f]fx; afhæHo} E hf65f; e65g\ t/ pglx; nf0{ klg 3/df I5g{ lbbgg;æ Ig/fz x6} pgl eI65g\ æxfdl t xfdl Iyof; ol aRrnf0{ t 3/leq I5g{ lbp x6yof]Æ pgn] slt; Dd Ij hfI Joxfb; of] eg] blntsl 5f]l e6b}; ; /fsf] d[0' x6f pgnf0{ sfhsl/of ug{ d; lb0Pg . æsf6} ; a\$] /ft} /ut cfp5, km/ of] eæefj Isg <Æ pgl cfkm; E kzg ul5g\ t/ hj fkm kfpægg\ c6t/hftlo Ij jfx ug] efl]g] o:tf kl8f eg] ; fllo 5gg\ blnt u; /sf/l ; yf dxf; 3sf] Ifqlo sfoffo gkfnu6hdf c6t/hftlo Ij jfx u/kI5 o:t} kl8f efl]g afllo ePsfx; sf # ; oe6bf a9l ph/l k/\$f 5g\ o; df blnt dlxnf kl8t ePsf d2f w;} 5g\ r]gf kmfpg] sdfs] sdl geP klg ; dfhsf] ?9lj fbl ; f]f0df kl/j t6 gcfPsf] kdf0f xf] of]. dxf; 3sf Ifqlo cllof h; axfb/ Ij Zj sdf{ o; sf nflu ; fdfilhs cf6bf]hgs} vff] bV5g\ e65g\ æ; dfh kl/j t6sf nflu

gkfn clw/fHosf]; h; wfg, @) \$& n] ; h; wfg / sfgg; fd' ; a} gful/s a/fa/ x65g\ hftkfts] cfwf/df eæefj ug{ kf05g eg\$] 5 . dhsl Pgn] hftlo Ij eæ u/ ! jif{ s; Ddsf] Joj : yf u/\$f] 5 . t/, Joj xf/df Toj] 5g .

sfggn] dfq sxl ug{ ; s; ca cf6bf]hgs} vff] 5 .Æ

gkfn clw/fHosf] ; h; wfg, @) \$& n] ; h; wfg / sfgg; fd' ; a} gful/s a/fa/ x65g\ hftkfts] cfwf/df eæefj ug{ kf05g eg\$] 5 . dhsl Pgn] hftlo Ij eæ u/ ! jif{ s; Ddsf] Joj : yf u/\$f] 5 . t/, Joj xf/df Toj] 5g . clwj Qmf ; lgtf zdf{ ; h; wfg, Pgsfgg Joj xf/df nfu" gx6f hftlo 5j f5't gx6\$] atfp6} eI65g\ æsfggn] gdfg] klg ; dfhn] 5j f5't 5f8\$] 5g, o; sf nflu Joj xf/d} kl/j t6 h?/l 5 .Æ hftlo 5j f5'tnf0{ r6f] l lb6} c6t/hftlo lax] ug] lxdot u/\$f dlxnf; df pI; fx ykg ; s] pglx; n] efl]u/x\$] kl8f sd dfq xg5g, ; dfhdf h/f uf8] a; \$f] hftlo eæefj / 5j f5'tdf klg sdl cfp6\$.

; -rf/sf n] ydfnf=; -rf/sf ; dæ

Istfa klg 5g b[6lj xlgsf nflu

; do w[}kl/j t[e0; Sof] Odh=0G6/g[on] sf]fleq[af6 ; #f/sf va/ x[{/ k9g ; lsg]agr0lbof]. t/, dflg; ; ah]of]; lj wf pkofu ug{eg}; s[}f 5gg\ ePsf ; lj wf ; a}gful/sn]pkofu u?g\eg] k[}f; h[}fpg' /fHosf]st{fo xf]. xf] ; a}; lj wf k[}pg g; s]klg lj Bfno / pRr lzlf sf Istfa k9g k[}pgk5{ eg] b[6lj xlgn] /fv[}f]dfu s]gf hfoh 5 t < /fHosf]; f[Totflf/ klg hfg]xf]ls <

lag' kf]v/}h

kf]v/f= k[}jlgf/foof SofDk; kf]v/df alP8 t] [j ifdf clloog/t b[6lj xlg ; l/tf cfrfof0{ l8ul; Dd k9g] wf[}f] 5 . dgn] lrtfPsf] wf[}f] dfq} pgdf ; lldt 5g . Toxlcg[ksf] kl:t:kwf[ds efjgf klg 5 . pgdf hfuf[}f]d[}gt, af]f0 / k9f0sf]kl:t:kwf{ x[}f{ nflu5- pgl b[6lj xlg geP/ ; anfE g} xg\

t/, lj 8Dagf g}eGk5{ pRr lzlf k9g] o:t} clenfiif af[}g] ; of} b[6lj xlgsf nflu clxn] Dd klg ah]nlksf kf7[}k':ts 5gg\ xf0:sh; Dd pknAw ; lldt ah]nlksf kf7[}k':ts k9] P; Pn; L; Dd kf; u/}l ; l/tf:t}; of} b[6lj xlgsf nflu pRr lzlf k9g lgs}sl7g 5 .

w6o, ; l/tfn] ah]nlkdf kf7[}k':ts geP klg cf0P8 kf; ul/gV alP8 clloog ub[}5g\ t/, pgsf]h:t}cj:yf ; a[}f]5g . ah]nlksf kf7[}k':tssf]cejdf w[}h] pRr lzlf k9g ; s[}f 5gg\ aslff sf]fdf k9g t b[}g[} ; u} a; } k19G5, . pglx[} ; u Istfa xG5g\ uf08 xG5g\ u] k[} / xG5g\ t/ xfdln] t ; g[}f]e/df kf; ug[}5[} ; l/tf ; /sf/l pk]ffk[}tsf]cfqm[}z kf]v} e[}G5g\ aolt; Dd ls g[}xlgsf nflu 5[} k[}gkq; Dd xb[} . A

; /sf/l tVof[}df g[}kfnf]sh hg; w[}fsf] @ bzdny @ kl:tzt g[}xlG 5g\ t/, ; /sf/n] pglx[}sf]lzlf, ; jf:Yonufotsf 1fg / ; lksf] blftf clej [4df w[}fg lbPsf]5g . g[}xlG klg

w6o, ; l/tfn] ah]nlkdf kf7[}k':ts geP klg cf0P8 kf; ul/gV alP8 clloog ub[}5g\ t/, pgsf]h:t}cj:yf ; a[}f]5g . ah]nlksf kf7[}k':tssf]cejdf w[}h] pRr lzlf k9g ; s[}f 5gg\ ..slff sf]fdf k9g t b[}g[} ; u} a; } k19G5, . pglx[} ; u Istfa xG5g\ uf08 xG5g\ u] k[} / xG5g\ t/ xfdln] t ; g[}f]e/df kf; ug[}5[} ; l/tf ; /sf/l pk]ffk[}tsf]cfqm[}z kf]v} e[}G5g\ aolt; Dd ls g[}xlgsf nflu 5[} k[}gkq; Dd xb[} . A

cj; / kfP c[} / x sfd ug{ ; S5g\ egl ah]favn ; lgg] /fhgllts g[}t]sf] efif0f Joj xf/df [}kf[}t/of xg ; s[}f]5g .

axfdlnf0{cj; / klg 5g, glltlgod klg Jofj xfl/s 5gg, pgl ylk5g\ac[} lj Bfyl{/ x g[}xlgsf nflu klg lrg / u[}km agfpg] k[}g

lb065, o:tf kZgn}t xfdf]lvNnl g}p8fPsf] 5 .Æ

hld6k lx; fa / ufk m ugk g]kZg cfp5g\ kVj lgf/foof Sofdk; df cf0P bf] f] j ifdf cllbog/t b[6]xlgl rhf ykf el65g\ æb[6 ePsf x; ; u} /v/ pQ/kl:tsf k7f065 / pglx;sf] ; u} pQ/kl:tsf hflr65,Æ pgl el65g, æo; n] ubf{ gqxlgl lJ Bfyl{x;sf] ; xl hfr klg xg ; s\$] 5g / k/Liff lbg klg TolOs}ck7d/f/]5 .Æ

pRr lzIffsf nflu dfq}xf0g, lJ Bfnodf klg lJ Bfyl{x;sf nflu klgl} ahlInk ePsf kf7dk':tssf] cefj 5 . æb[6]xlgl k9g] xg] lJ Bfno klg gkfn df tlgl 6f dfq}5g\ ol lJ Bfnodf klg ; ahl0{ klgl} Istfa 5g\ lJ Bfyl{x; cfnf]kfnf] u/L Istfa k95g\ kfv/fsf] cd/l; * dflj gkfn sf ol tlg lJ Bfnodf]Ps xf]. of] lJ Bfnodf klg kof{t ; fwg / ; f] 5g . of] lJ Bfnodf ^) gqxlgl lJ Bfyl{x;sf] t/ ; /sf/l sf !^ hgfsf] dfq} 5,Æ lJ 1fg / ul0ft lJ ifosf lzIffs lJ ho nld5fg] el65g\ æc; ; ahl0{ lJ bZl bttf vfh] k9fp5} cfPsf 5f,Æ pgsf] cgejdf bVg; ; E\$] kl:t:kwfdf /x\$] gqxlgl lJ Bfyl{x;sf] siff % blv dflysf lJ Bfnodf ; /sf/n]rf; f]lPsf]5g .

b[6]xlglgsf nflu Toxlcg;ksf] z]lfs ; fdul klg 5g\ ahlInksf] k':ts ; a] lJ Bfyl{x;sf] klbg . bzhgfn] Pp6f Istfa cfnf]kfnf] u/L k9gk5{. pgl yk5g\æP; Pn; L k/Liffdf klg tlg slffdlgsf lJ Bfyl{x;sf] dfq} nVg lb065 . pglx; n] klg egcg; f/sf] zAb æmbgg\ nVg klg ; Sbg\Æ pgsf cg; f/ ef/tdf Ps txdlgsf lJ Bfyl{x;sf] nVg lbg] glt 5 . oxflklg Toxl glt cjndag u/df b[6]xlglgsf nflu Gofoxg] pgl atfp5g\

gkfn gqxlgl ; 3sf cg; f/ gkfn df rf/ ; ohlt b[6]xlgn]P; Pn; L kf; u/\$] 5g\ To:t}) hgf :gftsf/ 5g\ gkfn df dfq @ nfv aQl; xhf/ gqxlgl ePsf] tVof\$ 5 . ltnuuf cfef c:ktfnsf] cg; Gwfgdf k]o\$ j if{ al; xhf/sf b/n] b[6]xlglx;sf] ; Vof

pRr lzIffsf nflu dfq}xf0g,
lJ Bfnodf klg lJ Bfyl{x;sf nflu klgl}
ahlInk ePsf kf7dk':tssf] cefj
5 . æb[6]xlgl k9g] lJ Bfno klg
gkfn df tlgl 6f dfq}5g\ ol
lJ Bfnodf klg ; ahl0{klgl} Istfa
5g\ lJ Bfyl{x; cfnf]kfnf] u/L
Istfa k95g\ kfv/fsf] cd/l; *
dflj klg gkfn sf ol tlg
lJ Bfnodf]Ps xf]. of] lJ Bfnodf
klg kof{t ; fwg / ; f] 5g .

a9g]u5{. olt 7hf]; Vofdf b[6]xlglgsf]; Vof a9d]5 . t/, /flon] pglx;sf nflu ; fdlhs ; /lff / lJ z]f lzIff Nofpg ; s\$] 5g .

æclxn] Dd /flon] lzIff lfgdf cka'ux;nf0{sxlfklgl lJ z]f Joj :yf ckgfPsf] 5g,Æ gqxlgl dxf; 3sf dxf; lJ /dz kfv/h el65g\ æa? ; anfa'ux; ; E} kl:t:kwf{ u/] b[6]xlgl / c6o cka'ux; kl9/x\$] 5g\Æ ; /sf/n] ahlInksf kf7dk':ts pknAw u/fpg g; Sbf b[6]xlgl lJ Bfyl{x;sf] ; fdlhs c; /lffsf]eo / qf; Joft 5 .

afun^a jnkf 3/ ePsl @! jifl6f ; Tdf ykfn] :sh]ljgdf cfkmg} u?af6 of]b]o]xf/sf] l; sf/ aGk/\$] lyof]. pgl el65g\ æd 3/glhs\$] hgtf dfljdf slff ! blv k9g hfey]. sdn hl; L gfd u/\$] ; /n] d !% jif\$] l xbf]v g}cg]ts Jojxf/ uYof]. pkrf/ ug] afxgdf lJ lecg xfnx;df nu] dnf0{of]b]o]xf/ uYof] pgl el65g\ æslffdf klg ; jdgzln cu 5g] / ; D; Dofpg] ub{of] d]f]k9f0 lauhf elg]8/n] d]h] loltahf sxl elg ; lsgF bz slff kf; ePk15 dfq} d]h] e08fkm] u/F,Æ

ofg]b]o]x]f/ ug] lz]f]snf0{ sf/afxl x]f \ eg] pgn] cbfntdf d2f klg xflng\ æt/ p; nf0{ sf/afxl ePg To; h] d lvGg ePÆ pgn] elgg\ æo:tf ck/fwlfnf0{ sf/afxl xgk5{Æ

SofDk; / :shdf k9bf; d] b]l]6]j xlg dlxnf] o:tf] b]o]x]f/ v]lgk/š]f] 5 . afun^a 3/ e0{xfn k]j]lgf/foof SofDk; kf]y/fdf cf0P bf] f]j ifdf c]l]oog/t lrhf yk]f klg SofDk; k9bf o:t}b]o]x]f/ ; xgk/š]f]atfp]5g\ æPs lbg slffdf hfg n]l]bf Pshgn] d]f] 5ftldf xft Nofof]. k6s-k6s xft Nofpg] JolQm]f0{ d]h] lrGg ; lsg]Æ lrhfn] elgg\ æto; kl5 t dnf0{ slffsf]7fdf a;] k9g klg dg nfuG, To; lbg]l]v dfgl; s tg]j dfq}e0/xdf]Æ

; Idf / lrhf dfq} x]f]gg\ k9f0sf] l; nl; n]df w]h] o:tf] ofg]b]o]x]f/sf] l; sf/ aGgk/š]f] 5 . ; fdl]hs ; /l]ffsf nflu ljz]f lz]ff / a]h]nlksf kf7dk':ts clg]fo{ /xš]f] g]g]xlg ; 3 sf:s]sf ; lrj lz]z/ vgn atfp]5g\ æcsfš]f] ; x]f/df k9g]kb]f{w}dlxnf an]f]s[ePsf 5g\Æ pgl yk]5g\æb]l]6n]b]v]g g; sš]f] sf/of g} yfx kfP/ klg o:tf b/]rf/l]dfly sf/afxl xg ; sš]f]5g]Æ

hgcf]b]r]h]gkZrft\ agš]f] nfš]t]f]Gqs ; /sf/; d]f g]g]xlg]n] ; fdl]hs ; /l]ff / ljz]f lz]ffsf] gl]t Nofpgk] dfu af/Daf/ /Vb} cfPsf 5g\ kf7dk':ts dfq} x]f]gg\ ; d; fdlos b]z]sf] cj:yf yfx kfpgsf nflu sD]tdf ; fkt]fxs klqs]f klg a]h]nlkdf cfpgk]pglx]sf]dfu 5 . ; fy}!@ slffdfly c]l]oog ug]š]f] nflu /f]huf/l / ; fdl]hs ; /l]ffsf]k]ofel'tnufotsf dfu /fv] clxn] ; 3 cf]b]f]nt 5 . æof] ; /sf/n]klg dfu k]f u/g eg]x]fdl af]l]b eP/ s8f cf]b]r]h]gsf sfo]md lnP/ cf]p]5f]Æ lz]z/ eG5g\æplrt lz]ffsf] Joj:yf gldnfp]f ; /sf/n] x]fd] clwsf/sf] xgg ub]cfPsf]5Æ

sfg]g]df of] Joj:yf gePsf] klg x]f]g . ; h]w]f]gsf] wf/f @^ sf] pkwf/f (df dlxnf,

hld6k lx; fa / u]f]km ug]k]g]k]z]g

cfp5g\ k]j]lgf/foof SofDk; df

cf0P bf] f]j ifdf c]l]oog/t

b]l]6]j xlg lrhf yk]f elG5g\æb]l]6

ePsf]x; ; u}/fv] pQ/kl: tsf

k7f0G5 / pglx]sf] ; u}

pQ/kl: tsf h]f]rG5Æ pgl elG5g,

æ; n]ubf{g]g]xlg lj Bf]y]x]sf] ; xl

h]f]r klg xg ; sš]f]5g] / k/l]ff

lbg klg TolQs}ck7df/f]5Æ

afnaf]nsf, ckf^au, c; Qm]x]sf] ; Af0f / pG]l]tsf nflu lz]ff, :jf:Yo / ; fdl]hs ; /l]ffsf nflu ljz]f Joj:yf ug]k]g]p]n]y 5 . t/, lj]ut]sf s]g}klg ; /sf/n]To:tf] gl]t / sfo]md NofPgg\ lz]ff l]f]df ckf^au ; Af0f tyf slNofof P]g, @)#* sf]bk]f ^ sf]pk]bk]f # df c]w]f, alx/f / ; :tdgl:y]t ePsf]x]sf nflu ljz]f kš]f/sf] Joj:yf ul/gk]g]p]n]y 5 . æsf]g] eP klg ; /sf/sf]a]f:tsf sf/of o:tf g]g]xlg / ckf^au]x]sf] lz]ff / :jf:Yo; DaGwl 5š}gl]t aGg ; s]g]Æ clw]Qmf z]f]f k/f]h]l elG5g\ æo:tf] xg' /f]hosf] sdhf]l x]f]Æ

lbg kl]t]lbg g]g]x]gsf] ; wof a]9/xš]f] cj:y]df ; /sf/n] a]h]nlksf kf7dk':ts t]f]sn pknAw u/fpgk]pglx]sf]clxn]Pp6} dfu agš]f] 5 . ælj b]z]df ; d]rf/kq]x] klg a]h]nlkdf k9g kf0G5, t/ x]fd] b]z]df k9g] l]stfa; d] a]h]nlkdf cf]p]5g]Æ dx]f; 3sf dx]f; lrj kf]y/h] eG5g\

; -r]f]/sf n]y]dfnf=:; -r]f]/sf ; dx

sfd ug[hfzdf yf; dlxnf

; b'klZrdsf gf}6}lhllnfd skfn sf6g]; of}k; n 5g\ t/, lTgd sfot ; a} ef/tlo gful/s / dwzl ; dbfosf df65]dfq 5g\ xhfd kzf -skfn sf6g] df ; b'klZrdsf df65]e]6g dl:sn k5{. k?ifx; g}gfs vDRofpg]pQm kzf rGbn] eg]lg; sf} cufn\$ 5g\ xhfd kzfdf pgsf]; xofql ag\$ 15g\ dgjf uflj; lxDdtk'/sl clgtf rfw/L .

☞ klf rfw/L

cQl/of=ajutdf 6lsf / r'f lsg >ldfg\ E ?køfEdflgkVof[. t/, clxn]d cfrh] sdfPsf] cfbfgl klg >ldfgnf0{ vr{ ug{ lb65'.Æ s}fnlsf]ubl/of uflj; sl dlgtf rfw/L e]65g\ æ>ldfgsf nflu clxn]d afem xfoq, x/\$; d:of ; dfwgsf nflu ; xofql ag\$ 5'.Æ

dlgtf; E} ubl/ofsf tlg bhgebf a9l dlxnf clxn] cfdlge{ ag\$ 5g\ pglx; clxn]rhf]f\$df dfq ; lldt 5gg\ ; fdilhs sfotf ; d] pglx;sf]tolQs}; xeflutf /xg] u/\$f]5 .

ny/g ljZj kmB/]gsf]; xofludf sl6^a / a\$ eg] tfind lnPk15 pglx; cfdlge{sf] vf]ldf nfu]. upf]l; nf0s6f0 / a\$ eg] ; fdilxs k; n klg vf]h] pglx;n]. ubl/ofsf @ (hgf dlxnfsf] ; fdilxs kof; df :ykgf ePsf] ; xsf/L ; :yfsf] dftxtdf /x\$] pQm k; n clxn] pglx;sf nflu e/kbf] cfbfgl]sf] ; f] ePsf]5 .

æufpbf ptklbt sk8f, emhf / l; /fg\$ a\$bf/ vf]h / yf; hfltsf] e]felf emNsg] sk8f laqm ug{ yf; lzNksnf k}z} slf; d] vf]h\$ 5f] ; :yfsf] clwbf rf]9ofb]L rfw/L e]65g\æ; :yfn]Psf]t/ yf; e]felfsf] ; Afof ug{ d2t k}ofPsf] 5 . csf]t/ yf; dlxnfx;nf0{cfdlge{ agfPsf] 5 .Æ

; :yfsf] sf]f]wlf b:gl rfw/L kltdlxgf ^) xhf/ ?køfEbf a9lsf] ; fdg laqmsf nflu sf7df8f]ahf/df k7fpg]u/\$]atfp5g\

rGbf / clgtfs}l; sf]u/] clxn] xhfd kzfdf dlxnf / k?if bj }nflg yfn\$ 5g\ cflbjf; l hghfltdf

; æGbf lk5l8Psf] / ; f]h]hfltsf] ; kdf lrlgg]yf; ; dbfosf dlxnfsf]lbgrof]df clxn]lgs}

kl/j t} cfp]5 . rGbf / clgtf dfq xfoqgg\yk}dQm sdøf

dlxnfx; clxn]cfdlge{ agb\$g\ 3/wGbf / rhf]f\$df dfq ; lldt pglx; clxn]kl/jf/sf]cfly\$

j [4sf ; fy}; dbfosf]p]yfg ug{ plQs}h6\$ 5g\

; :yfdf sfo{t dlxnfx;n] dfl;s b0{ xhf/ ?køfEbf a9l sdfpg] u/\$ 5g\ pglx;n] ptkfbg u/\$; fdgx; \$) ?køf]v tlg xhf/ kfF ; o; Dddf laqm xg] u/\$ 5g\

yf; dlxnfx; ; fdilxs ; kdf dfq xfoqgg\ Psn ; kdf klg plQs}; lqmo 5g\ To; sf] pbfx/of ag\$ 15g\ s}fnl ky/øf uflj; cd/øfsl rGbf rfw/L . pgn] hllj sf]k}h}sf nflu xhfd kzf cufn\$ 5g\

t/sf/l vjlaf6 x/\$ kl/jf/n]k]o\$
 dlxgf sDtldf % xhf/ ?køfSdfpg]
 u/\$f]em/gfb]l rfw/l atfp5g\
 ; xsf/ln]t/sf/l vjlsf]/vb]v
 u/afkt rf/hgf dQm sdøfnf0{
 dfl; s Ps xhf/ % ; osf b/n]
 tna; d] lbg]u/\$f]5 . clxn]
 ; xsf/laf6 rf/ ; o *! kfl/jf/sf em68}
 tlg xhf/hgf k]o]f nfe]lj t ePsf
 5g\
 ; xsf/laf6 rf/ ; o *! kfl/jf/sf em68}
 tlg xhf/hgf k]o]f nfe]lj t ePsf
 5g\
 ; xsf/laf6 rf/ ; o *! kfl/jf/sf em68}
 tlg xhf/hgf k]o]f nfe]lj t ePsf
 5g\
 ; xsf/laf6 rf/ ; o *! kfl/jf/sf em68}

; b/klZrdsf gf]6}lhNnfd skfn sf6g]
 ; of]k; n 5g\
 t/, ltgdf sfo{t ; a}ef/tlo
 gful/s / dwzl ; dbfosf df65] dfq 5g\
 xhfd k]f -skfn sf6g] df ; b/klZrdsf
 df65] el6g dl:sn k5{. k?ifx g} gfs
 vDrofp] pQm k]f r]bfn] eg] lg; s]f
 cufn]l 5g\
 xhfd k]zdf pgsf] ; xofq
 ag]l l5g\
 dg]f uflj ; lxDtk/sl clgtf
 rfw/l .

dQm sdøfk]5sf lbgx g] ufaf; sf]
 ce]jdf lgs} si6s/ eP/ lat]f] atfp]
 clgtf / r]bf clxn] eg] cfkn] d]xgt] ; Vl
 hljg latf0/x]f 5g\
 dfgj clwsf/ ; #]gf tyf ; fdlhs lj sf;
 s]b| -x/f8] sf] ; xof]af6 t]nd kfPK]5
 pglx g]n] cfkn] k; n v]h] skfn sf6g] sfd
 ; ? u/\$f xg\
 k?ifx dfq sfd ug] xhfd
 k]zdf k]z ug{ ; s]f nfu] kl]g clxn] eg]
 lgw\$ s eP/ sfd ul/x]f] pglx g] atfp5g\
 ag/fdf] sfd ug{ kf] nfh, d]xgt u/]
 hlj s]f]k]h g] ug{ s]f] nfh <E r]bfn] elgg\
 ; b/klZrdsf gf]6}lhNnfd skfn sf6g]
 ; of]k; n 5g\
 t/, ltgdf sfo{t ; a}ef/tlo
 gful/s / dwzl ; dbfosf df65] dfq 5g\
 xhfd k]f -skfn sf6g] df ; b/klZrdsf
 df65] el6g dl:sn k5{. k?ifx g} gfs
 vDrofp] pQm k]f r]bfn] eg] lg; s]f
 cufn]l 5g\
 xhfd k]zdf pgsf] ; xofq
 ag]l l5g\
 dg]f uflj ; lxDtk/sl clgtf
 rfw/l .

dQm sdøfk]5sf lbgx g] ufaf; sf]
 ce]jdf lgs} si6s/ eP/ lat]f] atfp]
 clgtf / r]bf clxn] eg] cfkn] d]xgt] ; Vl
 hljg latf0/x]f 5g\
 dfgj clwsf/ ; #]gf tyf ; fdlhs lj sf;
 s]b| -x/f8] sf] ; xof]af6 t]nd kfPK]5
 pglx g]n] cfkn] k; n v]h] skfn sf6g] sfd
 ; ? u/\$f xg\
 k?ifx dfq sfd ug] xhfd
 k]zdf k]z ug{ ; s]f nfu] kl]g clxn] eg]
 lgw\$ s eP/ sfd ul/x]f] pglx g] atfp5g\
 ag/fdf] sfd ug{ kf] nfh, d]xgt u/]
 hlj s]f]k]h g] ug{ s]f] nfh <E r]bfn] elgg\
 ; b/klZrdsf gf]6}lhNnfd skfn sf6g]
 ; of]k; n 5g\
 t/, ltgdf sfo{t ; a}ef/tlo
 gful/s / dwzl ; dbfosf df65] dfq 5g\
 xhfd k]f -skfn sf6g] df ; b/klZrdsf
 df65] el6g dl:sn k5{. k?ifx g} gfs
 vDrofp] pQm k]f r]bfn] eg] lg; s]f
 cufn]l 5g\
 xhfd k]zdf pgsf] ; xofq
 ag]l l5g\
 dg]f uflj ; lxDtk/sl clgtf
 rfw/l .

dQm sdøfk]5sf lbgx g] ufaf; sf]
 ce]jdf lgs} si6s/ eP/ lat]f] atfp]
 clgtf / r]bf clxn] eg] cfkn] d]xgt] ; Vl
 hljg latf0/x]f 5g\
 dfgj clwsf/ ; #]gf tyf ; fdlhs lj sf;
 s]b| -x/f8] sf] ; xof]af6 t]nd kfPK]5
 pglx g]n] cfkn] k; n v]h] skfn sf6g] sfd
 ; ? u/\$f xg\
 k?ifx dfq sfd ug] xhfd
 k]zdf k]z ug{ ; s]f nfu] kl]g clxn] eg]
 lgw\$ s eP/ sfd ul/x]f] pglx g] atfp5g\
 ag/fdf] sfd ug{ kf] nfh, d]xgt u/]
 hlj s]f]k]h g] ug{ s]f] nfh <E r]bfn] elgg\
 ; b/klZrdsf gf]6}lhNnfd skfn sf6g]
 ; of]k; n 5g\
 t/, ltgdf sfo{t ; a}ef/tlo
 gful/s / dwzl ; dbfosf df65] dfq 5g\
 xhfd k]f -skfn sf6g] df ; b/klZrdsf
 df65] el6g dl:sn k5{. k?ifx g} gfs
 vDrofp] pQm k]f r]bfn] eg] lg; s]f
 cufn]l 5g\
 xhfd k]zdf pgsf] ; xofq
 ag]l l5g\
 dg]f uflj ; lxDtk/sl clgtf
 rfw/l .

æcsf\$] 3/df uP/ dnb/l u/] sdfpg]
 k} fe]bf a9l skfn sf6] ; lhn} sdfpg
 ; S5f]Æ

r]bf / clgtf}l; sf] u/] clxn] xhfd
 k]zdf dlxf / k?if b] } n]lg yfn]f 5g\
 cflbj; l hgh]tdf ; a]bf lk5]8Psf] /
 ; f]f] h]tsf] g]kdf lrlgg] yf g] ; dbfosf
 dlxf g] sf] lbgro]f clxn] lgs} kl/jt g]
 cfPsf]5 . r]bf / clgtf dfq x]f]gg\yk}dQm
 sdøf dlxf g] clxn] cf]d]ge{ a]b]5g\
 3/w]bf / rh]f]f]f] ; lldt pglx g] clxn]
 kl/jf/sf] cf]y\$; an]s/0fsf ; fy} ; dbfosf]
 p]yfg ug{plQs}h6]f 5g\
 s]h]n]sf] 6]sfk/sf] lj hogu/l:yt dQm
 sdøf a:tsf]c]y:yf kl]g dlxf g] s}køf; df
 sfokn6 ePsf] 5 . dlQm]5 lgs} ce]j /
 ; d:ofdf lat]f lj hogu/sf dQm sdøfsf]
 l:y]tdf kl/jt g] Nofpg dlxf g] sf] køf;
 cg]s/0flo /x]f] k?ifx g] atfp]
 l]Rsr]f]g]g\
 hun s]hf u/] b0}b0{s6]f h]uf afB]
 lj hogu/df a; f]f; u/\$f pglx g] n]f0{ c]y
 g]kdf a; \$]f a:tl egl ; ?df s; h] ; xof]u
 u/}g] em/gfb]l rfw/ln] elgg\ æ]y]tsf
 nflu n8]k]5 k]f; gn] pQm h]lufs} nfnkhf]
 lbg]kl]ta4tf u]of] To; kl]5 dfq x]dlx g] 9S
 eof]Æ

k]f; gs}cg]dtkl]5 dfq lj]le]g u}; /sf/l
 ; #yfx g]n]wf/f uf8] rkl] g] ag]P . t/, Toltn]
 dfq x]dlx g] sf ; d:of ; dfw]g xg] ; Defjgf
 lyPg . ; d:ofx g]af6 dlQm kfpg ; xsf/laf6
 hlQm ; em]f]x]f]l rfw/ln]atf0g\
 To; kl]5 ; xsf/laf6 nflu kl]o\$ kl/jf/af6
 bl]gs % ?køf]f b/n] /sd ; sngdf
 hl6x]Nof] x]f]l]n] elgg\ æk?ife]bf dlxf
 0dfgbf/ / s]dk]t lh]d]f/ x]5g\
 eg] ; dbfosf ; a]f] ; x]ltdf ; xsf/laf6
 cl]w]f em/gfb]l rfw/ln]f0{ ag]of] clxn] Tox]
 ; xsf/laf6 ; ? u/\$f]t/sf/l v]ln]x]dlx g] sf]
 hljgdf 7hf] qm]t NofPsf] 5 . s] vfg] s]
 n]fpg]e]g] ; d:of 6/\$f]5 .Æ

k]f; gs}cg]dtkl]5 dfq lj]le]g u}; /sf/l
 ; #yfx g]n]wf/f uf8] rkl] g] ag]P . t/, Toltn]
 dfq x]dlx g] sf ; d:of ; dfw]g xg] ; Defjgf
 lyPg . ; d:ofx g]af6 dlQm kfpg ; xsf/laf6
 hlQm ; em]f]x]f]l rfw/ln]atf0g\
 To; kl]5 ; xsf/laf6 nflu kl]o\$ kl/jf/af6
 bl]gs % ?køf]f b/n] /sd ; sngdf
 hl6x]Nof] x]f]l]n] elgg\ æk?ife]bf dlxf
 0dfgbf/ / s]dk]t lh]d]f/ x]5g\
 eg] ; dbfosf ; a]f] ; x]ltdf ; xsf/laf6
 cl]w]f em/gfb]l rfw/ln]f0{ ag]of] clxn] Tox]
 ; xsf/laf6 ; ? u/\$f]t/sf/l v]ln]x]dlx g] sf]
 hljgdf 7hf] qm]t NofPsf] 5 . s] vfg] s]
 n]fpg]e]g] ; d:of 6/\$f]5 .Æ

k]f; gs}cg]dtkl]5 dfq lj]le]g u}; /sf/l
 ; #yfx g]n]wf/f uf8] rkl] g] ag]P . t/, Toltn]
 dfq x]dlx g] sf ; d:of ; dfw]g xg] ; Defjgf
 lyPg . ; d:ofx g]af6 dlQm kfpg ; xsf/laf6
 hlQm ; em]f]x]f]l rfw/ln]atf0g\
 To; kl]5 ; xsf/laf6 nflu kl]o\$ kl/jf/af6
 bl]gs % ?køf]f b/n] /sd ; sngdf
 hl6x]Nof] x]f]l]n] elgg\ æk?ife]bf dlxf
 0dfgbf/ / s]dk]t lh]d]f/ x]5g\
 eg] ; dbfosf ; a]f] ; x]ltdf ; xsf/laf6
 cl]w]f em/gfb]l rfw/ln]f0{ ag]of] clxn] Tox]
 ; xsf/laf6 ; ? u/\$f]t/sf/l v]ln]x]dlx g] sf]
 hljgdf 7hf] qm]t NofPsf] 5 . s] vfg] s]
 n]fpg]e]g] ; d:of 6/\$f]5 .Æ

cfly\$ cefjdf cfknyf ;Gtfgnf0{
ljBfno k7fpg g;Sg] dQm sdðfx; clxn]
t/sf/l v]laf6 xg] cfDbfgln] cfknyf
5f7f57lnf0{ljBfno k7fpg ;Sg]ePsf 5g\
pglx; :jf:Yo, ;/; kmf0k|t klg lgs}; r]
ePsf 5g\
t/sf/l v]laf6 x/\$ kl/jf/n] k|o\$
dlxgf sDtldf % xhf/ ?kðfSdfpg] u/\$f]
em/gb]l rfw/l atfp5g\ ; xsf/ln] t/sf/l
v]lsf]/vby u/afkt rf/hgf dQm sdðfnf0{
df]; s Ps xhf/ % ; osf b/n]tna; d] lbg]
u/\$f] 5 . clxn] ; xsf/laf6 rf/ ; o *!
Kf/jf/sf em8}tlg xhf/hgf k|olf neflGj t
ePsf 5g\ ; xsf/laf6 ; b:ox;af6 k|o\$
dlxgf kfF ?kðfSf b/n]p7g]/sdsf]sfj !^
xhf/ klu; s\$]5 .

; xsf/laf6] ejg lgdf0 Pj+ cfly\$ /
kflj lws ; xofu dQm sdðf hlj sfkfhg sf
nflu s]f ; xsf/l sfoqmdn]u/\$f]5 .

dQm sdðf cu]f xðfb]l elG5g\ æxdf]
nflu t/sf/l v]l a/bfg ePsf]5 . hljg:t/
psf:g o; n]7hf]d2t k%ofPsf]5 .Æ

yf; sNof0fsf/l ; ef s]fnlsf clwlf
efg/fd rfw/l cj; /sf] v]hldf /x\$ yf;
; dbfosf dlxfx; ; /sf/l tyf u}; /sf/l
lfaf6 yk ; xofu kfPdf cfknyf] hfltsf]
pTyf, cfly\$; anls/of / ; dfhsf] sfFhl
kny] lbzdf cem pT; fxl eP/ nflu ; Sg]
atfp5g\
; -rf/l/sf ny]dfnf=-; -rf/l/sf ; dx

kl8fdf afKg aflb sl7/fu

k] hGdsf] kfk, b] lb] tfsf] >fk jf o: t} sf/0fn] sl7/fu nflu] ; f]f0 xdf]
; dfhdf clxn] Dd oyfj t\5 . of] /fu xf] eGg] hfGbhfGb} klg ; dfhn] ; wf
cGw]jZjf; sf cull8 cfKf lrIDng]u/\$f]5 . o; sf]df/df ltg}sl7/fulx; 5g\
hf]jiff]v /fus]kl8f ; E; E]kl/jf/ / ; dfhsf]lt/:sf/ v]k/x\$ 5g\
; -rf/l/sf ny]dfnf=-; -rf/l/sf ; dx

☞ nflu/l sf/

wgu9L÷afh/fsf] cfl6rf} uflj ;
ndufp5l r]' a9f /fptn] afKg} lbSs nfu]
tlg lbblalxgl / Ps ef0; lxt ;]l gblf
xfdkmfng\ t/, sfng ccf0\$g dl/bf]xg5 .
gbln] pglx;nf0{ lsgf/f nuf0lbof]. r]'
elG5g\ ædg{ rfx] dfq xbf]xg5, sfng
gcfPk15 d/Ld/L afF\$ 5f]Æ

rf/} lbblalxglnf0{ sl7/fu ePsf] lyof].
t/, Toxl s/f ; dfhsf nflu kxf8 aGof].
sl7/fu ePsf]yxf kfPk15 .sf nfu\$fl eGb}
ufpH; n]l; :gfkfgl nufpg] 9ufn]xfGg]h:tf
oftgf lbP . w]f6 /fu ; 5{eGb} cfuf] d]
afng lbPgg\ cEgdf cfuf] afng gkfPk15
sð]hbg pglx; ef\$ef\$}a;]. cfkny}sfnsfn]

xF, ofn] 6fpsf0f sf6\$] vt b]fp6} r]h]
elgg\æ3f6ldf sf6\$]eP a? cfgGb xGof].Æ
To; kl5 pkfo s]l /xg . !! jifl6f r]tsf rf/
lbblalxgln]PsK6 ;]l gblDf xfdkmfng]pkfo
dfq b]y]. t/, gblf xfdkmfng] klg pglx; dg]
; sgg\
of] @\$ jifc13sf] 36gf xf]. dg] kof;
c; km ePk15 lbblalxgl / ef0; E ef]fl/6}
88]w/f ku\$]l r]h] :yfglo tf/fbQ kGtsf]
3/df af; / ; xf/f kf0g\ pgs}; xofudf Ps
lSnlg sdf pkrf/ eof] t/]of] w]} l6sð .
sl7/fu lnf0{af; lbPsf] ; xofu u/\$f]cf/fkdf
kGtsf l5d\$ln]pgsf] xftaf6 kfgl vfg; d]
5f8]. of] b]y]k15 pglx; kGtsf] 3/ 5f8]

of]@\$ j if€l3sf]36gf xf]. dgI
kpf; c; kmn ePkI5 lbblalxgl /
ef0; E ef]fl/5}88]w/f ku\$
r]h]: yfglo tf/fbQ kGtsf]3/df
af; / ; xf/f kf0g\ pgs}; xof]udf
Ps lSnlgsdf pkrf/ eof] t/ Tof]
w}]l6s9 . sl7/f]ulnf0{af; lbPsf]
; xof]u u/}f]cf/f]kdf kGtsf
l5d\$ln]pgsf]xftaf6 kfgl
vfg; d] 5f8]. of]b]v]kI5 pglx;
kGtsf]3/ 5f8] lx8]. To; kI5 pgl
ef]fl/5}sf7df8f]Dd klug\ s]l
; do csf\$]3/df sfd u/l
b0{rf/ k}f hf]f]ul/gV km]/
88]w/f km]s0g\

lx8]. To; kI5 pgl ef]fl/5} sf7df8f]Dd
klug\ s]l ; do csf\$]3/df sfd u/l b0{
rf/ k}f hf]f]ul/gV km]/ 88]w/f km]s0g\
88]w/f km]s0g\ l6d c:ktfndf pkrf/
eof]/ sl7/f] lgsf]eof]. pgl clxn]wgu9l
gu/kflnsf-\$ pQ/a]8ldf al:5g\ sl7/f]
lgjf/of ; 3n] a:gsf nflu hluf lb0{ 5fk]
agf0lbPsf]5 .h]l lbblsf]lax]eof] dflxnlsf]
d]o' e0; Sof] sf65l alxgl zfl6t ; jf
sf7df8f] k9b]5g\ wgu9ldf eg] pgl PSn]
l5g\
; dfhaf6 kPsf] cjx]ngf,
lbblalxgl; lxt gblfd xfdkm]lbf]sf] kl8fbol
lf0f pgsf]lbdudf tfh]5 . To; dflx cfkmg}
3/ufpaf6 nv]lgkbf\$]kl8f klg 5 .
pgs} h:tf] kl8f ef]b]5g\ aem^asf]
skm];]l-# sf \$! jifl6 sf'n' sfdl . asl7/f]
nfu\$] yxf kfPkI5 >ldtln] 5fl8g\ sdfpg
ef/t uPsf] 5f]f] 3/ km]s0g] sf'n' Ps}f; df
kl8f km]sf]e]5g\ ah]l >ldtln] 5f]kI5

bf]ff]lax] u/f]p; nf0{klg uf]fnf] hf]f] ufp6}
df65]h] 9^anf] xfg] df/]Æ clxn] pgl PSn]
5g\ cfkmg] e6g] sf]l gePkI5 pgsf]
hljgdf ca b]w / j]fue6bf s]l ar\$]59 .
!@ jif€l3 nfu\$] sl7/f] ; df6o pkrf/kl5
lgsf]ePsf]lyof]. cf]flw alrd]5f]kI5 km]/
allNemPsf] 5 . t/, PSnf] hljgdf pgnf0{ca
/f\$ lgsf]kfg]dg 59 . a? .sfn l56f]cfP/
dg{ kfP x6Vof] e6b} a; \$f 5g\ pgl . nfd]
; dob]v sl7/f]sf] l; sf/ ag\$] s]hnl
km]haf/lst ^) jifl6 xl/kfn ljZj sdf\$]kl8f
klg p:t} xf]. pgl klg clxn] ; dfh /
kl/jf/af6 nv]l6PkI5 PSnf]ag\$] 5g\
k] h6dsf]kfk, b] tfsf]>fkn]sl7/f] nllg]
u/}f] c6wjZjf; ; b/klZrdsf lhlnfdf
clxn] Dd Jofft 5 . Toxl c6wjZjf; sf]l; sf/
/f]lx; ag\$] 5g\ of] c6wjZjf; n] Pstt/
pglx;n] pkrf/ kfg ; s\$] 59g\ eg]
csf]t/ kl/jf/ / ; dfhaf6 v]lgkg]kl8f klg
sd 59 . w}] /f]l ufpaf6} nv]l6P/ boglo
hljg latfp6]5g\
c6wjZjf; sf]of]z]vnf ufpaf dfq}xf0g,
lzllft ; dfhdf klg p:t}5 . wgu9ldf a:g]
cfkmg] 5f]f5f]ln] cfkmg]nf0{ e6g; d]
gcfPsf] gld7f] cgej ^) jif{ gf3\$] Ps
b0ktlsf] 5 . pglx; wgu9l; E] hf]8Psf]
uflj ; df a:5g\ asf]f5f]lnf0{lzlffblff lbP/
xsfPkI5 pglx;n]a9] sfndf x]lj rf/ unfg\
e6g]cfz klg ca d/}f]5,Æ pglx; e65g\
aa9] sfndf cfkmg} ; Gtf] cfkmg] ePgg]Æ
lsgls ol j] b0ktl sl7/f]l xg\
afh/fsl r]h]hlt g}kl8fbol hljg
latfp klg sl7/f] lgsf]ePkI5 eg]; dfhdf
6f]psf] 7f8f] agfpg kfPsl l5g\ t/ c;n]
o:tf] kfg ufx] 5 . sf'n' ljs / xl/kfn
ljZj sdf{ ltg6]w\$] xg\ tl]g bzsblv
sl7/f]l]sf]pkrf/ ub]cfPsf]88]w/fl:yt l6d
c:ktfnn] s~rgk/sf] b]hldf @)#& ; fndf
sl7/f]l]sf !* kl/jf/nf0{hluf lbP/ kg:yf]kt
u/}f]lyof]. w/dk/df sl7/f]lx;sf]; wof xfn
%^ kl/jf/ ku\$] 5 . ; yfn] lbPsf] !)-!)-
s6Xf hlufs} e/df sl7/f]l kl/jf/x;n]

*kj h6dsf]kfk, b] tfsf]>fkn]
sl7/fu nflu]u/\$f]cGwlj Zjf;
; b'klZrdsf lhNnfd f clxn] Dd*

*Jofkt 5 . Toxl cGwlj Zjf; sf]
l; sf/ /fux; agsf 5g\ of]
cGwlj Zjf; n]Psf/t/ pglx; n]
pkrf/ kfg ; s\$ 5g\eg]
csf/t/ kl/jf/ / ; dfhaf6 vlgkg]
kl8f klg sd 5g . w]}ufp5f6]
nv]6P/ boglo hljg latfp5g*

hlj sf rnf0/x\$ 5g\ t/ .sf]lx; sf]a:tlu
eg] lrlgPsf] Toxf5f dflg; n] j|/kl/sf]
; dfhaf6 eg]; w]b]Jo]xf/ dfq]vlgk5{
gkfnf ! nfv @% xhf/ sl7/fu] /x\$]
cgdfg 5 . #@ xhf/ JolQm cueu ePsf 5g\
^% xhf/ kl/jf/sf ^ nfv klolf kpf]t 5g\
sl7/fu]sf] pkrf/ ub} cfPsf] wgu9l:yt
g]Nof68 n]k] l l/Inkm -PgPncf/_ sf cg; f/
!% jif6f ; b'klZrddf !) xhf/ gofsl7/fu]
e]6Psf 5g\ tldw] \$; o ** hgfn] clxn]
klg pkrf/ u/f0/x\$ 5g\ PgPncf/
wgu9lsf sfo]md ; of]hs 6lsfaxb/ aflgofF
gkfnf ; a]6bf a9l sl7/fu] ; b'klZrddf
/x\$] atfp5g\ ljZj :jf:Yo ; #7gn] ; g\
@)% ; Dd gkfnaf6 sl7/fu] p6dhsf] nlo
/fv] klg nlod) ; lldt 5 . ; b'klZrdsf (
lhNnfdw] bfr]f / aem^df sl7/fu] p6dhg
e0; s\$] bfjl PgPncf/n] u/\$] 5 . t/
; /sf/n] sl7/fu]lx; sf] tYof; d] g]bg]
ePsn] ; wof olsg ug{ g; lsg] P; fl; P; g
km/ cf0l8of gkfnf c]wof an/fd Gofkfg]
atfp5g\

ljZj :jf:Yo ; #7gsf cg; f/ !)
xhf/df Pse6bf sddf sl7/fu] kf0Pdf
lgj f/0fsf] nloglhs ku\$] dflg65 . t/, of]g]
dxTj kof{ xfg . aflgofF e65g\ asl7/fu]
pkrf/af6 lgsf] xhf t/, To]6bf 7hf] ; d:of
pglx; nf0{ ; dfhdf kg:yf]k t ug{ xf] hf]
; dfhaf6 clxn] Dd klg 5l5lM Joxf]/x\$
5g\A

pkrf/ ug{ cfpg] clwsfz sl7/fu]
Psn] cfp5g\ kl/jf/sf s; hf0 ; E]Nofp5g\
o:tf] lsg < :jf:Yosdlx; e65g\ akl/jf/; d]
pglx; af6 6f9f eflg v]5g\A

sl7/fu] nfu]k] 3/af6} nv]6Psl Id7X'
; ~Hofn; E Toxl tltf] cgej 5 . pkrf/kl5
lgsf] ePsl pgl clxn] ljleG ; 3; #yfsf
sl7/fu] ; Da6wl sfo]mdf ; xof]ul a6b} lx8N5g\
t/ cfk] } lj ut eg] kl8fbol 5 . !! jif\$]
pd]d} lj jfx ePsf] tlg dlxgfk]5 v\$fsf
kf0tfnf k]6] /ut allg yfn]k]5 lx8g} uxf]
eof]. ; ?df kl/jf/n] gfub] tf nfu\$] e6b}

em/kns u/] lgsf] gePk]5 :jf:Yo ; #yf hf6f
sl7/fu] nfu\$] yxf eof]. axf/lnf0{ sl7/fu]
nfu\$] yxf kfPk]5 kl/jf/sf] Joj xf/] ablnof].
/fu] lgsf] ePk]5 dfq 3/ k]m]g] lgwf] u/L
df0tl nflug\ t/ jiff] Dd lgsf] ePg, nflu]g]
klg csf] lax] u/L pgnf0{ 5f]8lbP .

t]kg dg aemP/ cfk]h:t} sl7/fu]sf
nflu sfd ; ? u/\$l l5g\ e]65g\
asl7/fu]lnf0{ xhf xfg, dfof ug]k5{. of]
b] lb] tfsf] >fk / kj h6dsf] kfk xfg e6g]
r]gf ; dfhdf k]h]fpkg5{. ; dfhsf] ; f]f0
gk]P; Dd s]l x5g, d]h] :tf] kl8f ca c; n]
ef]g'gk/f] A

dhsl Pg lax] f/l]sf] \$ / % df dxf/fu]
-sl7/fu]_ ePsf] JolQm; E ; Da6wlj R5b ug{
; Sg] Joj :yf 5 . pQm Joj :yf vf/h xgkg]
dfu /fv clwj Qm k]h]fbsdf/ dxt / z]6fs/
s8]h]n] ; j]r cbfntdf lg]hg btf{ u/\$f
5g\ clwj Qm dxt e65g\ asl7/fu] kfk,
>fkn] nflu] /fu] xfg e6b} ; dfhdf Jofkt
cGwlj Zjf; nf0{ c]to ug{h?/l 5 A

sf]g]b]v ; fdf]hs s; #sf/sf] l; sf/
agsf sl7/fu]ln] clxn] Dd df65] eP/ af]g
kfPsf 5g\ ; /sf/ / s]l ; #yfn] pkrf/sf]
Joj :yf t u/\$f 5g\ t/ pglx; n] /fu]e6bf a9l
kl8f kl/jf/ / ; dfhsf] lt/:sf/, xhf /
b]Jo]xf/af6 vlgk/\$] 5 . ; dfhsf] ; f]f0
gablnP; Dd sl7/fu]sf] kl8f 36g ; Sb] .
o; tk]k]xn ug{ l9nf ePg / <

; -rf] / sf n] y] d] f] n] ; -rf] / sf ; d] x

åGån]hGdfPsf]dfgl; s oftgf

3/kl/jf/df t vh] s/f /Vg g; Sg]; #sf/df /x\$ f dlxnfn]o: tf ; Df: ofsf
 lj?4 cbfn tdf ph'l bhfg\eg]s/f Tolt ; lhnf]5g . lsgls of]dfgl; s
 klf; E hf]8Psf]s/f xf]. o: tf d2fdf kdf0f h6fpg' ; lhnf]klg 5g . To; h]
 pglx; nllg] dbf{ ufpf]h]..nllg] 6f\$] fl / 5f]f5f]l dbf{..afEml eg] nufpg]
 cf/flk klg ; xg afllo 5g\

☞ kf kf08]

☞ kGb]l = cr]h ufpE]df ad, uf]hl k8\$g
 5f\$]f 5g\ zflGt : yfkgfsf] dxf]ndf sofh]
 lj utsf åGåsf 3fpx; la; E}uPsf 5g\ t/
 ☞ kGb]l vGuf0\$] /ltf xl/hgn]k6\$S}lal; G
 ; s\$]l 5g\ pgnf0{ åGådf >ldfg\udfPsf]
 kl8f t 5E\$. To; dflly nllg]6f\$]f eg]
 ufpf]h] nufPsf] cf/flk pgl emleml
 ; llemx\$]l 5g\

/ltfsf >ldfg\afahfn xl/hgnf0{ kl]tsf/
 ; dxn]dfcf] fblsf]cf/flkdf ut krfugdf xTof
 u/\$]f xf]. t/, cGwlj Zjf; l ; dfhn] :jf:gl
 cnlR5gl ePsf]h]pgsf]Hofg uPsf]eGb}; a}
 cf/flk /ltfdfly nufof].

/ltf cfkn]dfly nllg]6f\$]f fsf]cf/flk nufpg]
 Tof]; dfhdf a:g ; lsgg\ 36gfsf]nu0}pgl
 df0tl u0g\ clxn] Dd klg 3/ kms\$]l 5g\

hgfgl so s/gl 7ls gflx/xn, o;] db{
 so df; xfl0n sx]ho -:jf:gl cnlR5gl
 ePsf]h] nllg]6f\$] Hofg uof] eGb} bllfxlnf0{
 cf/flk nufP- ; f; "1fgdtln]atf0g\

36gfsf] olt w]} dlxgf lalt; Sbf klg
 xTof/fsf] vfl]lag st} ePsf] 5g .
 cGwlj Zjf; lx; sf] o:tf] Joj xf/n] ck/fwlfnf0{
 ; /lft xg ; 3fPsf] 5 . t/, z\$]df k/\$]l
 /ltfsf]lhGbul c; lftlj lft agfPsf]5 .

/ltf ol ; a} s/fnf0{ cf'gf] efllosf] n]yf
 7fcb}efllo ; /flb}al; /x\$]l l5g\ pgl elG5g\

/ltfsf >ldfg\afahfn xl/hgnf0{
 kl]tsf/ ; dxn]dfcf] fblsf]cf/flkdf
 ut krfugdf xTof u/\$]f xg\ t/
 cGwlj Zjf; l ; dfhn] :jf:gl
 cnlR5gl ePsf]h]pgsf]Hofg uPsf]
 eGb}; a}cf/flk /ltfdfly nufof].
 /ltf cfkn]dfly nllg]6f\$]f fsf]cf/flk
 nufpg]Tof]; dfhdf a:g ; lsgg\
 36gfsf]nu0}pgl df0tl u0g\
 clxn] Dd klg 3/ kms\$]l 5g\

æ\$]l af]hf]-eg] ; a} emu8f ug{ nll5g\ s]
 ug] < ; a} s/f ; xgk]vof]. E

gj nk/f; l au]xj fsl ltlhof ofbj n] klg
 To: t]dfgl; s oftgf kfPsl l5g\ pgnf0{s}xl
 ufpf]h]c]n].sf]y l/IQPs]l cf0df0] eg] x]5g\
 To; f]eg\$]f]; Gbf pgnf0{ 'g\vlkg; Sg' kl8f
 xG5 .

@)^@ ; fn j zfv @ ut]dfcf] fbln]pgsf
 bj}5f]fsf]xTof u/\$]f]lyof]. dfl/Psf]dWb]h]f
 5f]f e/t ofbj sf]t ljj fx ePsf]Ps j if{klg

gjn/f; l aubxj fsl ltlhof ofbj n]

klg To: t}dfgl; s oftgf kfPsl

l5g\ pgnf0{s}l ufpn}n]..sf\

l/IQPsl cf0df0{ eg} x}5g\ To; f]

eg}f]; Gbf pgnf0{ `g\vlkg; Sg'

kl8f xG5 . @)^@ ; fn j}zfv @ ut]

dfcf] fbln]pgsf bj }5f}fsf]xTof

u{/}f]lyof]. dfl/Psfd\llo}h}f 5f}f

e/t ofbj sf]t ljjfx ePsf]Ps jif{

klg ku}f]lyPg .

ku}f] lyPg . kl}tsf/ ; d}xsf] cf/fk}df
dfcf] fbln] ; f] lbg pgsf b0{ 5f}f; lxt bz
lgbf} ufpn] df{/}f lyP . 5f}fx}sf] xTofkl5
ltlhofn]w}l}lbg; Dd dfgl; s ; Gthg udfPsl
ly0g\ To; dfly To:tf] cf/fk}n] pgnf0{ emg\
ljllfk}t agfPsf]5 .

æsf\ l/IQPsl cf0df0{ eg} x}5g\
la/fdl xBf kfgl lbg] Dd sf}l 5}gg} ltlhofn]
; gf0g\
; kGb}l}sf eujfgk/, dr}f/, gj kn/f; Lsf]

aubxj fnufotsf ; ldfj tl{ lk5l8Psf
lfq}x}df /ltf / ltlhofh:t} bh}gebf a9l
dlxnf} 5g\ hf] å}ådf >ldfg\ jf 5f}f
udfPsf] 3fpdfly c}wly Zj f; l cf/fk} /
dfgl; s oftgfsf]ggr}S ; xg afl}o 5g\
ædlxnf0{ af} ; L, cnlR5gl, nll}g}f}f}f
eG5g\ t/ dlxnf0{ s}l eof] eg] s; }h]
k?ifnf0{s}l eGb}gg} 1fgdtl elG5g\
tkf0}f] 5f}fsf]xTof ug]sf]xf]lg < o:tf]
k}zgd} 1fgdtl elG5g\ æshfg kqs}f/ df/n]
/xn} slxs]; a nll} sxt /xn}xds]s5 ktf
gflx af - kqs}f/n] df{/}f eg] ; a}h] eGy].
x}fdlnf0{ s}l yxf} 5g} .Æ pgn] kl}tsf/
; d}xnf0{kqs}f/ elg/x}l ly0g\ c}wly Zj f; /
dfgl; s oftgn]unf0Psf pglx}nf0{kl}tsf/
/ kqs}f/alrsf] km} s atf0g}lbg] d} sf}l
5g} .

dfcf] fbl / /fho bj }k}m}f6 ; g\@))% df
; kGb}ldf dfq}! ; o #^ hgfn]Hofg udfPsf]
0G; }\$; kGb}l}sf]tYof}n]b}fPsf]5 . kl5Nnf
jif}x}df ; kGb}l, slknj:t' / gjnk/f; l
lhNn}df dfcf] fblj?4 kl}tsf/ ; d}x ; u}7t
aG} uPsf lyP . t}tsfng ; /sf/åf/f
pS; f0Psf pglx} x}tof/n] ; l}Hht lyP . tl
; d}x / dfcf] fblalr ePsf]le8Gtdf em}8}8}9
; osf]Hofg uPsf]lyof].

dfcf] fbl / /fho bj }k}m}f6 ; g\@))% df
; kGb}ldf dfq}! ; o #^ hgfn]Hofg udfPsf]
0G; }\$; kGb}l}sf]tYof}n]b}fPsf]5 . kl5Nnf
jif}x}df ; kGb}l, slknj:t' / gjnk/f; l
lhNn}df dfcf] fblj?4 kl}tsf/ ; d}x ; u}7t
aG} uPsf lyP . t}tsfng ; /sf/åf/f
pS; f0Psf pglx} x}tof/n] ; l}Hht lyP . tl
; d}x / dfcf] fblalr ePsf]le8Gtdf em}8}8}9
; osf]Hofg uPsf]lyof].

dfcf] fbl / /fho bj }k}m}f6 ; g\@))% df
; kGb}ldf dfq}! ; o #^ hgfn]Hofg udfPsf]
0G; }\$; kGb}l}sf]tYof}n]b}fPsf]5 . kl5Nnf
jif}x}df ; kGb}l, slknj:t' / gjnk/f; l
lhNn}df dfcf] fblj?4 kl}tsf/ ; d}x ; u}7t
aG} uPsf lyP . t}tsfng ; /sf/åf/f
pS; f0Psf pglx} x}tof/n] ; l}Hht lyP . tl
; d}x / dfcf] fblalr ePsf]le8Gtdf em}8}8}9
; osf]Hofg uPsf]lyof].

dfcf] fbl / /fho bj }k}m}f6 ; g\@))% df
; kGb}ldf dfq}! ; o #^ hgfn]Hofg udfPsf]
0G; }\$; kGb}l}sf]tYof}n]b}fPsf]5 . kl5Nnf
jif}x}df ; kGb}l, slknj:t' / gjnk/f; l
lhNn}df dfcf] fblj?4 kl}tsf/ ; d}x ; u}7t
aG} uPsf lyP . t}tsfng ; /sf/åf/f
pS; f0Psf pglx} x}tof/n] ; l}Hht lyP . tl
; d}x / dfcf] fblalr ePsf]le8Gtdf em}8}8}9
; osf]Hofg uPsf]lyof].

dfcf] fbl / /fho bj }k}m}f6 ; g\@))% df
; kGb}ldf dfq}! ; o #^ hgfn]Hofg udfPsf]
0G; }\$; kGb}l}sf]tYof}n]b}fPsf]5 . kl5Nnf
jif}x}df ; kGb}l, slknj:t' / gjnk/f; l
lhNn}df dfcf] fblj?4 kl}tsf/ ; d}x ; u}7t
aG} uPsf lyP . t}tsfng ; /sf/åf/f
pS; f0Psf pglx} x}tof/n] ; l}Hht lyP . tl
; d}x / dfcf] fblalr ePsf]le8Gtdf em}8}8}9
; osf]Hofg uPsf]lyof].

dfcf] fbl / /fho bj }k}m}f6 ; g\@))% df
; kGb}ldf dfq}! ; o #^ hgfn]Hofg udfPsf]
0G; }\$; kGb}l}sf]tYof}n]b}fPsf]5 . kl5Nnf
jif}x}df ; kGb}l, slknj:t' / gjnk/f; l
lhNn}df dfcf] fblj?4 kl}tsf/ ; d}x ; u}7t
aG} uPsf lyP . t}tsfng ; /sf/åf/f
pS; f0Psf pglx} x}tof/n] ; l}Hht lyP . tl
; d}x / dfcf] fblalr ePsf]le8Gtdf em}8}8}9
; osf]Hofg uPsf]lyof].

dfcf] fbl / /fho bj }k}m}f6 ; g\@))% df
; kGb}ldf dfq}! ; o #^ hgfn]Hofg udfPsf]
0G; }\$; kGb}l}sf]tYof}n]b}fPsf]5 . kl5Nnf
jif}x}df ; kGb}l, slknj:t' / gjnk/f; l
lhNn}df dfcf] fblj?4 kl}tsf/ ; d}x ; u}7t
aG} uPsf lyP . t}tsfng ; /sf/åf/f
pS; f0Psf pglx} x}tof/n] ; l}Hht lyP . tl
; d}x / dfcf] fblalr ePsf]le8Gtdf em}8}8}9
; osf]Hofg uPsf]lyof].

dfcf] fbl / /fho bj }k}m}f6 ; g\@))% df
; kGb}ldf dfq}! ; o #^ hgfn]Hofg udfPsf]
0G; }\$; kGb}l}sf]tYof}n]b}fPsf]5 . kl5Nnf
jif}x}df ; kGb}l, slknj:t' / gjnk/f; l
lhNn}df dfcf] fblj?4 kl}tsf/ ; d}x ; u}7t
aG} uPsf lyP . t}tsfng ; /sf/åf/f
pS; f0Psf pglx} x}tof/n] ; l}Hht lyP . tl
; d}x / dfcf] fblalr ePsf]le8Gtdf em}8}8}9
; osf]Hofg uPsf]lyof].

dfcf] fbl / /fho bj }k}m}f6 ; g\@))% df
; kGb}ldf dfq}! ; o #^ hgfn]Hofg udfPsf]
0G; }\$; kGb}l}sf]tYof}n]b}fPsf]5 . kl5Nnf
jif}x}df ; kGb}l, slknj:t' / gjnk/f; l
lhNn}df dfcf] fblj?4 kl}tsf/ ; d}x ; u}7t
aG} uPsf lyP . t}tsfng ; /sf/åf/f
pS; f0Psf pglx} x}tof/n] ; l}Hht lyP . tl
; d}x / dfcf] fblalr ePsf]le8Gtdf em}8}8}9
; osf]Hofg uPsf]lyof].

lj?4 cbfntdf ph/L bh}fg\ eG] s/f Tolt
; lhnf] 5g}Æ ; kGb}l lhnf} cbfntsf]tYof]
zvf}sf ; Aaf gu}b]sf0/fnf atfp5g\æslgls
of] dfgl; s klf; E hf]8Psf] s/f xf]. o:tf
d2fdf k}df} h}b}pg' ; lhnf] klg 5g} .
kl8tx}af/]s; }h}rf; f]lbg]t s]:ki6 cfs8f
lgsflg]sfd; Dd klg u{/}f]5g} .Æ

dfcf] fbl / /fho bj }k}m}f6 ; g\@))% df
; kGb}ldf dfq}! ; o #^ hgfn]Hofg udfPsf]
0G; }\$; kGb}l}sf]tYof}n]b}fPsf]5 . kl5Nnf
jif}x}df ; kGb}l, slknj:t' / gjnk/f; l
lhNn}df dfcf] fblj?4 kl}tsf/ ; d}x ; u}7t
aG} uPsf lyP . t}tsfng ; /sf/åf/f
pS; f0Psf pglx} x}tof/n] ; l}Hht lyP . tl
; d}x / dfcf] fblalr ePsf]le8Gtdf em}8}8}9
; osf]Hofg uPsf]lyof].

dfcf] fbl / /fho bj }k}m}f6 ; g\@))% df
; kGb}ldf dfq}! ; o #^ hgfn]Hofg udfPsf]
0G; }\$; kGb}l}sf]tYof}n]b}fPsf]5 . kl5Nnf
jif}x}df ; kGb}l, slknj:t' / gjnk/f; l
lhNn}df dfcf] fblj?4 kl}tsf/ ; d}x ; u}7t
aG} uPsf lyP . t}tsfng ; /sf/åf/f
pS; f0Psf pglx} x}tof/n] ; l}Hht lyP . tl
; d}x / dfcf] fblalr ePsf]le8Gtdf em}8}8}9
; osf]Hofg uPsf]lyof].

dfcf] fbl / /fho bj }k}m}f6 ; g\@))% df
; kGb}ldf dfq}! ; o #^ hgfn]Hofg udfPsf]
0G; }\$; kGb}l}sf]tYof}n]b}fPsf]5 . kl5Nnf
jif}x}df ; kGb}l, slknj:t' / gjnk/f; l
lhNn}df dfcf] fblj?4 kl}tsf/ ; d}x ; u}7t
aG} uPsf lyP . t}tsfng ; /sf/åf/f
pS; f0Psf pglx} x}tof/n] ; l}Hht lyP . tl
; d}x / dfcf] fblalr ePsf]le8Gtdf em}8}8}9
; osf]Hofg uPsf]lyof].

dfcf] fbl / /fho bj }k}m}f6 ; g\@))% df
; kGb}ldf dfq}! ; o #^ hgfn]Hofg udfPsf]
0G; }\$; kGb}l}sf]tYof}n]b}fPsf]5 . kl5Nnf
jif}x}df ; kGb}l, slknj:t' / gjnk/f; l
lhNn}df dfcf] fblj?4 kl}tsf/ ; d}x ; u}7t
aG} uPsf lyP . t}tsfng ; /sf/åf/f
pS; f0Psf pglx} x}tof/n] ; l}Hht lyP . tl
; d}x / dfcf] fblalr ePsf]le8Gtdf em}8}8}9
; osf]Hofg uPsf]lyof].

dfcf] fbl / /fho bj }k}m}f6 ; g\@))% df
; kGb}ldf dfq}! ; o #^ hgfn]Hofg udfPsf]
0G; }\$; kGb}l}sf]tYof}n]b}fPsf]5 . kl5Nnf
jif}x}df ; kGb}l, slknj:t' / gjnk/f; l
lhNn}df dfcf] fblj?4 kl}tsf/ ; d}x ; u}7t
aG} uPsf lyP . t}tsfng ; /sf/åf/f
pS; f0Psf pglx} x}tof/n] ; l}Hht lyP . tl
; d}x / dfcf] fblalr ePsf]le8Gtdf em}8}8}9
; osf]Hofg uPsf]lyof].

æ3/kl/jf/df t vhl s/f /fVg
 g; lsg]; :sf/df /xšf lbblalxgln]
 o: tf ; Df: ofsf lj ?4 cbfntdf
 ph/l bhfg\eg]s/f Tolt ; lhnf]
 5g .Æ ċ kGbxl lhnf cbfntsf]
 tYofs zfvfsf ; Aaf guŋb/
 atfp5g\alsgls of]dfgl; s
 klf; E hf]8Psf]s/f xf]. o: tf
 d2fdf kpf0f hōfpg'; lhnf]klg
 5g . kl18txċ af/]s; ħ]rf; f]lbg]
 t s]:ki6 cf\$8f lgsflg]
 sfd; Dd klg u/\$f]5g .Æ

pknAw 5g . cGwljZjf;l ;dfhaf6 kfPsf]
 dfgl; s oftgfs]pkrf/ t emg\6f9fs]s/f
 ePsf]5 .
 lhnf lj sf; ; ldt ċ kGbxl]o; sf nflu
 s]baf6 sg}klg sfoqmd gcfPsf]atfPsf]5 .
 æāā kēlj t dlxnsf nflu ljzif vnsf
 sfoqmd ; ? ugkgIeP klg o; jif{; /sf/sf]
 tknaf6 To:tf]sg}klg sfoqmd kkt ePsf]
 5g.Æ ċ kGbxl sf :yfglo lj sf; clwsf/l
 dl0fsdf/ 1jfnl atfp5g\
 dlxnf lj sf; sfofnodfkmċ ; /sf/n] āā
 kēlj t dlxnsf nflu eg] ljleG ; lkdllfs
 sfoqmd nfu"u/\$f]5 . t/; tl sfoqmdn]/ltf
 / lthf:tf āā / ; fdlhs lx+fkll8t
 dlxnf0{5g ; sšf]5g .
 æs]baf6 g} sfoqmd gcfPk15 xfdln]
 s; /l ; xofu pknAw u/fpg] <Æ dlxnf lj sf;
 sfofno ċ kGbxlsl kdv slkgf a:ofn el65g\
 æt/ JolQmut kōf; af6 ; xofu ug{xfdl tof/
 5f}.Æ
 al4hlj l nŷgy 1jfnlsf] egf0 5,
 ægkfn df af\$; lsf] cf/flk nufpg]f0{ sfgl
 sf/afxl sf] Joj :yf 5 . t/ g t To; sf] sg}
 sfof]og xg ; sšf] 5 g t o; /l
 nflgōf]s] fsf] cf/flk nufpg]f0{g}sf/afxl]xg
 ; sšf]5 .Æ
 æāā ; lSpk15 klg o:tf vnsf ; d:of
 ; dfwg tkmċ tIsfn kōf; gul/P km] klg

; fdlhs āās] gddf csf]vnsf] āā ; ?
 xg; S5,Æ al4hlj l 1jfnlsf]wf/0ff 5 .
 pgl o:tf dlxnf0{dfgl; s /f]sf]pkrf/
 tIsfn u/fpgkg] atfp5g\ lagfsf/0f cf/flk
 nufpg]ċ dflly klg s8f sf/afxl xgk5{.
 h; /l d/lgb]ln] af\$; lsf] cf/flk] ?ā 86]
 cfj fh p7f0g\ To; u/l nflgōf]s] cf/flk
 nfu\$fxċn] klg cfj fh p7fpg ; Sgkg]wf/0ff
 0G; \$ ċ kGbxl sf elid kGylsf]5 . pgl e65g\
 æo:tf sfddf ; fx; ug]ċnf0{xfdln] ; Ddfg
 ug{; Sgkb5 .Æ
 ; -rf]/sf nŷdfnf=; -rf]/sf ; dX

afnl3/]kyfn]ul/a emg\ul/a

afnl3/]ċn]; fxsf]sfd ; lslbgsf nflu afnaRrf / >ldtlnf0{; dċ sfddf ; E}
 lnP/ hf65g\ t/, Hofnf eg]a9l kfp5g\plQ g}kfp5g\ ls/fÆl e65g\ædħ]
 ; fxsf] sfd ; lslbgsf nflu >ldtl / 5f]f, gfltgfltgfnf0{ klg sfddf
 v6fpgk5{. t/, Hofnf eg]d PSnħ]u/ħlt dfq kfp5'.Æ afnl3/]kyf ePsfn]
 ufPĒf dlxnf / afnaRrfxċ sf]>d zff0f; dċ e0/xšf]5 .

æ OIGb/f cfrfo{

c3f\vfFL÷h]f ; fj tsf v\$ k6k6l kñb\$
5g\ hljgdf pgn] slxNo} r\kn nufPgg\
pgsf] v\$fn] h\$fsf] 6f\$0, ; fg]tgr] sf8fsf]
3f]f0, t'; f/f\$] lr; f] yfx} kfp5g . pgsf]
k}fnf hQfsf]tn]f; /x alg; Sof].

pgl c3f\vfFL lhNnf, d/£ k5f/fsf xg\
xnf] hf]g yfn\$]c; l jif]15 klg cfh pgn]
kxf8sf] psfnl-cf]fnldf x af x e6b} uf]sf]
kR5/ lgdf] 5f8\$ 5g\

c3f\vfFLnufotsf j/k/sf lhNnfd j ife]/
k/\$f a]hdf ; fxs] hluuf hf]g] dflg; nf0{
afnl3/] xlnof elg65 . ; fdfotof, hluuf
hf]fpg} afxg x65g\ pglx} cfkñh]
cfkñf] hldg hf]bg\ hf]g} df kfozM h]f
; fj th:tf blnt x65g\.

xnf] hf]g} sfdln] kmfdfs ; fdfg
agfpg] / dd£; Def/ ug] clg bdf0h] nuf
l; pg] sfd klg j ife]/df afnl3/] ug] sfd
xg\ dxEl x]f0}a9] klg afnl3/] Hofnf
eg]a9\$]5g . ; fxs]3/df j ife]/ o:tf sfd
u/}fkt pglx}n] j ife] ! (kfyl ds)
Hofnfakf kfp5g\ olt c6gnf0{?^ ; o hlt
k5{. o; afx\$ pglx}n] hf]f]lbg Ps dfg
c6g kfp5g\ ; fxsxF khfcfhf, ljfx,
a]awdf pglx}n] cfkñf] efu vf]g] rng
5 . sfd ug] 3/sf 5f]lx}sf] lax] xbf
pglx}nf0{ bf0hf]j}k 78f]f] -k6" / 8f8'
hf]8Psf]ef8] lbg]u5g\

loglx}nf0{ cfkñf] >dcg; f/sf] Hofnf
gkfPsf]s/f yxf 5 . t/ klg pglx} of]kzf
5f8g ; Sb}g\ d/£s] ls/f£l lj=s= e65g\
æfdln] of] k}fnf0{ 5f8df eg] t kvf6]
; /fK5g\ To; h] pgn]cfkñf] tlghgf gltfnf0{
klg cf/gs}sfddf nufPsf 5g\

afnl3/}n] ; fxs] sfd ; lsbgf nflu
afnaRrf / >ldtnf0{; d} sfddf ; £]lnP/
hf65g\ t/, Hofnf eg]a9l kfp5g\plQ g]
kfp5g\ ls/f£l e65g\ ædh] ; fxs] sfd
; lsbgf nflu >ldtl / 5f]fgltx}nf0{klg
sfddf v6fpgk5{. t/, Hofnf eg]d Psnh]
u/hlt dfq kfp5'Æ afnl3/] kyf ePsfn]

xnf]hf]g} sfdln]kmfdfs
; fdfg agfpg]/ dd£; Def/ ug]
clg bdf0h]nuf l; pg]sfd klg
j ife]/df afnl3/}ug]sfd xg\
dxEl x]f0}a9]klg afnl3/}Hofnf
eg]a9\$]5g . ; fxs]3/df j ife]/
o: tf sfd u/}fkt pglx}n]j ife]
!(kfyl ds)Hofnfakf kfp5g\
olt c6gnf0{^ ; o hlt k5{.
o; afx\$ pglx}n]hf]f]lbg Ps
dfgf c6g kfp5g\

ufp}f dlxf / afnaRrfx}sf] >d z]f]of; d}
e0/x\$]5 .

w]h; f] afnl3/}n] >dz]f]of ePsf] d}
x\$sf /fvbg\ obfsbf >dsf] dNo dfluxfn]
eg]klg kfp5g\ kf0xfn]eg]kmf6\$ h8fp/L
-; fxh] nufP/ 5f8\$ k/fgf sk8f_ dfq
kfp5g\ olt x6f5}klg pglx} of]kzf 5f8g
eg]; Sb}g\

of]kzf 5f8df]eg]olt cfDbfgl klg uDnf
e6g]8/ blntx}nf0{5 . To; h] h]f ; fj tn]
!@ j ife] k}lk g]kfnlnf0{ ; fxs] xnf] hf]g
nufPsf 5g\ k}lk e65g\æof]kzf 5f8df]eg]
t laxfg-; f£m vfg]ufF klg a6b x65 . ufp}f
sfd nufpg] sd / sfd ug]a9l ePsfn]
pglx} dfhthh ug{ ; Sb}g\ To; h] pglx}
a9f]e0h}h d/] sfd ubf{klg ul/asf ul/a
g}x65g\

gAa] j ife]pd] klu; Sbf klg l8daxfb/n]
afFsf] r}fsf 8f\$, g]nf / dfcbl a6g]
sfdaf6 km, k kPsf 5g\ o; /L d/] sfd
ubf{klg pglx}n] ; Ddfg kfp5g\ afnl3]
sfd ug]blntn]afxgnf0{ lji6 jf a/fh'egl
af]fpg] u5g\ csf]t/ blntnf0{ eg]

afxgx; n]6f6f -6df6fnf0{lauf/7 elgg], lrg] cfig]eg] xfl]ofp5g\

o:tf]ckdfgn]ubf{sxl ojfx;n]of]sfd ug{5f8\$5f 5g\ l8daxfb/sf 5f7f lzjn]of] sfd gug]ePsf 5g\ blnt hfU/Of cleofgsf uf]kfn ljs e65g\ æafxgx;n] blntnf0{xlg] ePsf]o:tf]ePsf]xf]Æ

xgt sxl kl/jf/n] ljz]fu/L afnl3/] xnlnf0{jif\$]!(kfyl c6g; E} slxn\$xlF e}lsf]kf8f]lbg]rng 5 . :yfglo ; fx'wlg/fd e65g\ æpglx;nf0{df; ' vfgsf nflu xt]f e}lsf]kf8f]lb065 / jif\$]!(kfyl ds}klg lb065 Æ

sxl lzllft ojfx; sxl ; dootf cfP/ o:tf kvf]kl kzf]nf0{ljlzi6ls/Of ug]kmf nfu\$5f 5g\ uf]kfn bdf0h] d/7 ahf/df 6h]l/E ; 6/ /fv\$5f 5g\ pgn]lbgdf ; o ?køfDd sdfp5g\ afaafh]ub]cfPsf]kzf u/] klg afnl3/æm]yf] Hofnf lnP/ 7lug' gk/\$f]pgsf]cgej 5g .

:yfglo hld6bf/ a6/fd a6hf8]eg]jif6f *-!) lbg hf]7]!(kfyl ds}kfp'afnl3/\$f nflu lgs}/fd] cf]bfgl ePsf] bfal u5g\ pgn]cfkng}3/df hf]g]j]haxfb/ g]kfnlnf0{ sl/a !@-!# jif6]lv lb6}cfPsf]c6g afnl j]4 u/fPsf 5g\

lsg t Hofnf ga9fPsf] < a6hf8] k'/fg] lrgtg b]x]ofp5}e65g\ æd]f]hlufdf pAhgl plQ xf]. a9\$]f] 5g . s;/L d Hofnf a9f0lbp]Æ

j]haxfb/nf0{ eg] ; fxh] cfknhf0{ lb6} cfPsf]afnl a9fpgkg]xf]h:tf]nflg yfn\$]f] 5 . t/ klg ; fxhf0{of]s'/f e6g ; s\$5f 5g\ æls t \$÷^ kfyl c6g a9f0lbp xG]of]ls t @- \$; o k}f lbP klg xG]of]Æ pgn]eg].

To; f]t sltko afnl3/] blntx; clxn] sxl ; r] xg yfn\$5f 5g\ sxl ; docl3 :yfglo Ps cfrfo\$ 3/df hf]b}cfPsf uf]kfn g]kfnl / pglx;alr emu8f eof]. uf]kfnnf0{ @) jif6]lv hf]b}cfPsf] 3/df clxn]Dd cfkng]afnl / kfl/>lds ga9fPsf sf/Of l/; p7\$]f]5 . pgn]eg]æ) jif6]lv hf]b}cfPsf]

To; f]t sltko afnl3/]blntx; clxn]sxl ; r] xg yfn\$5f 5g\ sxl ; docl3 :yfglo Ps cfrfo\$ 3/df hf]b}cfPsf uf]kfn g]kfnl / pglx;alr emu8f eof]. uf]kfnnf0{

@) jif6]lv hf]b}cfPsf]3/df clxn]Dd cfkng]afnl / kfl/>lds ga9fPsf sf/Of l/; p7\$]f]5 . pgn]eg]æ) jif6]lv hf]b}cfPsf]5'. 3/df @-# hgf sdfpg]df65]5g\ t/ dh]kfp'g] eg]hlQsf]TolQ <Æ

5'. 3/df @-# hgf sdfpg]df65]5g\ t/ dh]kfp'g]hlQsf]TolQ <Æ

t/ al4hlj]l /fh]b\$df/ cfrfo\$]egf0 eg] o:tf] 5, æafnl3/] kyf t?6t p6dhg e0xflg]cj:yf 5g . o; sf nflu /fhuf/Lsf j\$llks cj; / l; h6f ug]k5{. To; f]geP; Dd k]k]k g]kfnlnufot d/£sf ; a} afnl3/\$f] cj:yf h7f ; fj tsf]h:t}a6g ; S5 Æ

csf]k]kl18tx;sf]klfdf sfd ug]eg]vh\$; /sf/l tyf u}; /sf/l ; ÷yfsf sfofhox; ; x/df dfq s]b]t 5g\ t/ jif6]lv k/Dk/fsf gdddf bdgdf kb]cfPsf d/£sf blntx;sf nflu sg}klg ; 3; ÷yfn] cf]fh p7f0lbPsf]5g . g t loxf6f blntx; ; u]7t ePsf 5g\g t cfkng]kl/jf/sf]hf]f]6fg{@-\$ kfyl c6g sdfpg]of]kyf 5f8g g} ; s\$5f 5g\

To; f]t sltko JolQm]sf nflu t of]kzf kf66f0d hflu/ h:t}ag\$]f] 5 . lbgel/ l; sdl\$]f]sfd ug] ;]]g]kfnl e6b5g\æjif6f %-& k6s hf]kluxfl5 lbgel/ cfkng]sfd u]of] laxfg; f6m hf]of] @-\$ kfyl c6g cf0xfl5 Æ

sxl JolQmsf nflu of]kyfaf6 /fd}kmf0bf eP klg w]f]flx]Fz]f]f0f, bdgdf kb]cfPsf 5g\ xgt @))& ; fnb]lv g}.h; sf]hf] p; sf] kf]l e6g]h:tf gf/fx; p7f0b}cfPsf xg\ t/, ol gf/fx; /fhgllts ; u7g / c6o ; ÷yfx;n] ; :tf]nf\$]køtfsf gdddf p7fpg]u/\$f t

xf0gg\ eGg]kZg dfq p7g]u/\$f]5 .
 6\$ olgog dxf; 3 nldagl-/fktl clwlf
 sdn ufjd sg} klg kyfsf gddf
 sdbf/x;nf0{s; h}klg zff0fbdg ug{gkf0g}
 atfp5g\ sfd u/k15 sfgbcg; f/ >dsf]
 Hofnf kfpkgk]pgsf]ts{5 . To; sf nflu 6\$
 olgog dxf; 3n] ufpepfef ; rjgfdhs
 sfoqmd ; ~rfng ug]pgn]hfgsf/L u/fP .

>d sfoffo 2k6x]sf kdV 3gzofd
 Gofkfg] ; fdfhs kfngsf 2kdf /x\$ f o:tf
 kyfaf/] sfggdf sxlF klg pNny g/x\$ f]
 atfp5g\ sfggdf pNny gepSfh] >d
 sfoffon]of]lqdf sfd gug]pgn]bfal u/].

; ~rf/sf nydfnf=:; ~rf/sf ; dx

g ljjfx btfg 5 gful/stf g}

*slknj:tsf clwsfz yf; dlxnfn] >ldfg\$] gful/stf ePk15 cfknyf]
 gful/stf agfpg cfjZos 5g eGg] ; fR5g\ olt; Dd ls >ldfgh]sg}bfj]
 nufP/ cfknyf0{ 5f\$lbPdf ljjfxsf] sg} kpf0f x5g eGg] s'fdf ; d]t
 pglx; nf0{x\$sf 5g} .*

z f/bf u}]

slknj: t'÷slknj:t' dxlb\$fs] ; /:j tl
 yf; ehf0{ lxt art sfj] ; dxsl clwlf xg\
 pgl clxn] tlg dlxgsl ; Ts7L 5g\ pgnf0{
 ; Ts7L cj:yfdf w7}g}k}fsf]vfFf]5 . t/
 pgn]klg of]art sfj]af6 k}f lgsflg kfPsl
 5g\ sf/of pgl; E gful/stf g} 5g .
 gful/stf geP sfj]af6 /sd rnfpg kf05g .

sxl ; docl3 sfj]sf ; a; ; b:on]gful/stf
 clgjfo{/Vgkg]lgod agk15 pgl em:sPsl
 5g\ alln pgnf0{gful/stfsf]dx]j yxf ePsf]
 5 .

pgsf] ljjfx ePsf] ^ jif{ e0; Sof].
 clxn]Dd pgl; E g gful/stf 5 g t ljjfx
 btfg} . æ; dxdf gful/stf rfxPsf]5 . d]f]
 t clxn]Dd ljjfx btfg}ePsf]5gÆ ; /:j tl
 elG5g\ æ>ldfghf0{ljjfx btfg}u/l gful/stf
 agfpgkfof]eg\$] 5' . t/ k}f nflu5 . t]nxjf
 klGk5{eg] ri; f]g}b]vpgPsf]5gÆ

pgsf b0{ 5f7lx; 7hf e0; s\$ 5g\
 5f7lx;sf]klg cem]Dd hGdbtf{ePsf]5g} .

dxlb\$fs] # ehf0\$} ahGtl yf; klg
 gkfnl g} xg\ t/ , pgl; E gkfnl xg\$] sg}
 sfggl kdf0f 5g . pgsf] ljjfx @)%* ; fndf
 ePsf]xf]. pgl b0{ 5f7f5f7]sl cdf alg; s\$]

5g\ oBlk pgsf]klg g t clxn]Dd ljjfx btfg}
 ePsf]5 g t gful/stf g}ag\$]5 .

lsg clxn]Dd ljjfx btfg{gu/\$f] t eGg]
 kZgdf pgl elG5g\ æd} ljjfx btfg}
 gful/stf agfPs sxn xf]7?jf kf5] agfb]
 sxngf . -d]t ljjfx btfg}u/l gful/stf
 agfpg eg\$] lyPF. t/ >ldfgh] kl5 agfpg]
 elgeof]Æ

slknj:tsf clwsfz yf; dlxnfn]>ldfg\$]
 gful/stf ePk15 cfknyf] gful/stf
 agfpg cfjZos 5g eGg] ; fR5g\ olt; Dd
 ls nflu]n] sg} klg axfgdf 5f\$df
 ljjfxsf] sg}klg kdf0f; d]t x5g eGg]yxf g}
 5g pglx;nf0{ w7} x08/ vfpk15 dfq
 cfhef]n sxl yf; dlxnfnf0{ gful/stf t
 ge0gxg]/x\$ eGg]nflu yfn\$]5 .

/fdb]l yf;nf0{ cfknyf] gful/stf gxef
 cfhef]n lrGtf nflu yfn\$]5 . lsg clxn]
 alln gful/stf agfpg nfu\$] t < o:tf]
 lh1fzdf pgn] elgg\æbxf 5f\$lb0{ta cf\$]
 hluf x\$ tg agf0af]. -bnffxn] 5f\$lbP eg]
 cfknyf]xs kf0G5 /]To; h]Æ

pgsf] ljjfx ePsf]!\$ jif{ klu; s\$]5 .
 lj b]zPsf >ldfg\ nfd] ; do; Dd 3/ kms\$ f
 5g\ pgnf0{ 8/ nflu/x\$]5 . nflu] ljbz

;ljwfg;efsf]lgjff{gcl3 g};a}gful/snf0{
gful/stf pknAw u/fpg lgbzg cfpdf cfkmk;
To:tf sfoqmd lnP/ ufpfhfg]atfp5g\
æyf; Hfflt c; fllo}; fpm, kl/>dl x65g\
pglx;nf0{tft]ft]u/fp/ eP klg Pjysfggsf]
af/di hfgsf/L u/fpgk5Æ gjkn kqs/ dx/; 3
slknj:tšf ;efklt gi/fo0f kf8h atfp5g\
pgsf] egf0 5, æ; Dal6wt lgsfon] ufpfpdf
uP/ gful/stf af8gk5{. h6dbtf{ lj jfx btf{
klg 3/3/df uP/ u/fpgk5{Æ
gful/stfsf] l; kmf/; ul/lbgkgI uflj;

;lrj klg ååsf sf/0f ufpdf gel6g]
;d:ofn];d] w]h]gful/stf kfPgg\ æåån]
ubf{ xfdlx;n] ufpdf a;] ;]f lbg ;sšf
lyPgfÆ dx]bšf6 uflj; sf kj{lrj xl/ uf]d
e65g\ æca jftj/0f ;xh ePsf] 5. ufpdf}
uP/ ;a} ldn] yf; dxnfnf0{ clwsf/
lbnfpgk5{Æ

;~rf/sf nydfnf=;~rf/sf ; dx



; ~rfl/sf ; dX @)%@ ; fndf :yfkf ePsf]kqsf/ dlxnf;sf] ; :yf xf].
; ~rf/ df]bodd sd klydstfd k/\$f dlxf tyf afnafnsf,
dfgjclwsf/, ; Zf; g, lzlf, aGanufotsf ; fdlhs ljifo; DaGwL lkmr/
tyf n\yx;sf]cefjnf0{o; n\ydfnfn]sxl xb; Dd kl't{ug[ck]ff u/\$f
5f} o; u/l xdf] n\ydfnfdkmt .lkmr/ n\ygl df kqsf/ dlxnf;sf]
u0ff]ds tyf ; vof]ds j [4 ug[xdf] p2]odf tkf0;sf] k0f{ ; xof]sf]
ck]ff u/\$f 5f}. o; df k\$flzt n\ynf0{ 5fkbf æ; fef/ M ; ~rfl/sf
n\ydfn÷; ~rfl/sf ; dXÚ pNny ul/lbgxg cg/fw ub5f} /, k\$flzt
; fdfullsf]Psklt ; dXdf k7f0lbg klg cg/fw ub5f}

; ~rfl/sf ; dX